EL LITORAL

En el Año del IV Centenario de la Fundación de Santa Fe

Año LVI — No. 17.981 | 10 páginas | Precio: $ 1.— | SANTA FE, LUNES 24 DE SETIEMBRE DE 1973 | Dirección y Administración: San Martín 2651/59 — Tel. 20101

AMPLIO TRIUNFO DEL GRAL. PERON

Por primera vez en América una mujer es vicepresidenta

De acuerdo con el calendario electoral asumirán sus funciones el 12 de octubre.- Declaraciones

BUENOS AIRES, 24 (UPI). — Por tercera vez en la historia política argentina, Juan Domingo Perón ha sido electo presidente de la Nación y por primera vez en el continente americano, una mujer: María Estela Martínez de Perón, accede a la vicepresidencia de la República.

Ambas alternativas surgieron de los comicios realizados en la víspera en todo el país donde el binomio Perón-Perón fue consagrado a las primeras magistraturas por 7 millones 266.634 votos, que equivalen al 61,68 por ciento de los sufragios válidos emitidos en las 34.777 mesas instaladas en todo el territorio nacional.

El doctor Balbín, que por cuarta vez fracasa en su intento de alcanzar la presidencia de la Nación, logró la segunda colocación con un total de 2.887.587 votos y que fueron el 24,44 por ciento de los válidos emitidos.

Francisco Guillermo Manrique, con 1.440.049 votos o el 12.19 por ciento del total, retrocedió un 2,7 por ciento con respecto a su marca anterior y se constituyó en el principal derrotado, ya que fue el único candidato cuyo porcentaje bajó.

Finalmente, Juan Carlos Coral, con 187.002 votos, o el 1,58 por ciento, avanzó un 1 por ciento sobre su magra votación del 11 de marzo.

El Frejuli logró en esta oportunidad más de un millón de votos más que en los comicios del 11 de marzo donde consagró la fórmula Cámpora-Solano Lima, mientras que también los radicales aumentaron el caudal en unos 300 mil votos.

No obstante la sugerencia formulada por la Junta Electoral Nacional para que se votara a Perón con una sola boleta, los sufragios en favor del candidato triunfante se repartieron entre las papeletas del Frejuli. El FIP que el 11 de marzo llevó como candidato a Jorge Abelardo Ramos, aumentó de 50.000 a 600.000 votos, lo cual es atribuible básicamente al nombre de Perón en la boleta.

Los candidatos triunfantes

Perón, elegido por primera vez en 1946, lo fue posteriormente en 1951, en que por primera vez votaron las mujeres en el país. También en esta ocasión la extinta Eva Duarte de Perón renunció al cargo vicepresidencial que le fue ofrecido por el congreso partidario.

Otras dos mujeres aspiraron en la Argentina al puesto que a partir del 12 del mes entrante ocupará María Estela Martínez de Perón: Alcira de la Peña, del Partido Comunista, y Nora Sciapone, del Partido Socialista de los Trabajadores.

La vicepresidenta electa nació en la provincia de La Rioja en 1931. Conoció a Perón durante su exilio en Caracas y se casó en Santo Domingo. Desde allí, ambos se dirigieron a España.

En esta capital la actividad en las sedes partidarias de las agrupaciones que concurrieron a los comicios fue febril y el triunfo de Perón comenzó a vislumbrarse apenas fueron conocidos los primeros cómputos.

Comentarios

El secretario general y apoderado del Frente Justicialista de Liberación, Dr. Alberto Fonrouge, vaticinó, no bien se conocieron los primeros resultados, que tal como lo dijo el Dr. Vicente Solano Lima, el Frente obtendría siete millones de votos. En cuanto a la cantidad de boletas del FIP en favor de Perón, destacó: "Lo importante es que son sufragios para Perón. Lo demás es verdulería".

El ministro de Trabajo, Ricardo Otero, afirmó que "el pueblo argentino ha votado con orden y pasión. Los resultados me eximen de comentarios".

Por su parte, el dirigente juvenil de la Regional 1, Juan Carlos Dante Gullo puntualizó:

"Lo que estamos viviendo hoy no es sino la expresión de nuestro accionar" y señaló que "estamos dispuestos a ofrecer a Perón todo nuestro aporte a este proceso de reconstrucción y liberación nacional".

El gremialista Lorenzo Miguel, al tener conocimiento de los primeros cómputos y confirmarse en la práctica que no habría segunda vuelta, calificó los hechos como "producto de una política de paz que posibilitará la unidad nacional".

Expresó también su convicción de que el porcentual final del Frente sería del 63 al 64 por ciento.

El diputado nacional Jorge Camus destacó que "estas elecciones son históricas, ya que las antinomias han caducado y no existen más enemigos sino cordiales adversarios" (se refirió a la UCR).

Satisfacción de Perón

Por su parte, el general Perón que por la tarde se había trasladado a la residencia de Olivos, retornó a Vicente López en los primeros minutos de esta madrugada acompañado de su esposa y el señor López Rega. Allí lo esperaba un grupo de periodistas y al bajar del automóvil se detuvo a dialogar brevemente con ellos.

Preguntado qué opinaba del resultado del comicio, dijo: "¿Qué otra cosa puedo decirles que sea más elocuente que el veredicto de las urnas".

Perón se mostraba muy satisfecho y envió un saludo al pueblo de México por intermedio de un representante del país azteca, y ante el reclamo de otro representante de prensa añadió: "También para los criollos y los gauchos de nuestra tierra".

En otro orden de cosas dijo que lo económico es anexo a lo político y que en materia económica se debe navegar como se hace con la referencia de la Estrella Polar o la Cruz del Sur, pero atento a que el rumbo puede ser modificado de acuerdo a las contingencias del viaje.

Seguidamente Perón entró a la residencia y entonces los periodistas interrogaron a Isabel Martínez sobre el resultado de la elección. Esta, sonriendo, dijo que ya había hablado el general, pero que aprovechaba la oportunidad para enviar un gran saludo a todos los argentinos.

En la UCR

En el sector del radicalismo se aceptó anoche la nueva derrota en medio de distintas reflexiones respecto a que el partido había logrado un aumento en su caudal electoral respecto a las cifras que obtuvo el 11 de marzo pasado.

El líder de la agrupación, doctor Ricardo Balbín, asimiló los resultados con gesto adusto y afirmó que "no nos han sorprendido". Fernando de la Rúa, candidato a vicepresidente, deseó éxito a los triunfadores.

Ambos ofrecieron una conferencia de prensa en la sede radical de la calle Tucumán.

Balbín dijo que "el pueblo votó y allí están los resultados". Preguntado sobre qué diferencias encontraba entre el Perón de 1946 y el de 1973, expresó: "Al rengo se lo ve caminando, así que veremos cuando asuma el gobierno".

Balbín reafirmó, asimismo, que el país tenía necesidad de que quienes habían triunfado, cumpliesen. "Nosotros hemos cumplido con la democracia", subrayó.

Dijo que la UCR seguiría trabajando por la unión nacional, tal como lo había resuelto la convención partidaria, y subrayó que así se había procedido hasta ahora en el Congreso Nacional. "Para nosotros —enfatizó— ésta es la tarea. Todo lo que fue útil en las cámaras fue votado". Luego rehusó dar una respuesta concreta sobre si iría a saludar a Juan Perón, diciendo que "cada uno haga lo que tiene que hacer".

El líder radical anticipó que no abandonará la política "porque es una vocación" y afirmó que "el futuro de la UCR está salvado".

En cuanto a cuál sería en adelante la posición del partido, declaró: "Eso depende de los triunfadores", y preguntado sobre un eventual Consejo de Estado, y si lo integraría, destacó que "es inconstitucional. Es una idea desechada".

Por su parte, el doctor de la Rúa dijo que para él había sido una gran experiencia haber acompañado "a un demócrata como Ricardo Balbín" y añadió que "deseamos a los a los vencedores el mayor de los éxitos".

Declaraciones de Manrique

Por su parte, el candidato de la Alianza Popular Federalista, señor Francisco Guillermo Manrique destacó que "el triunfo peronista es relativo" y que se ha logrado demostrar "que la APF existe y compite con las demás fuerzas políticas".

Además, dirigiéndose a un grupo de jóvenes que lo rodeaban en el local partidario, acotó que "la lucha no empieza ni termina hoy".

Luego, en otro aparte con los periodistas, Manrique declaró: "Espero que como lección aprendida, el partido triunfante sepa resolver sus cuestiones internas, armonizando sus fuerzas y sus ideas, para dar al país una planificación coherente que permita superar nuestros males crónicos".

Y añadió: "Igual que el 11 de marzo, cuando triunfó Cámpora, les deseo éxito a los ganadores del comicio, esperando que impongan orden y la cordura para dar al país un camino de prosperidad y unión".

Del Sr. Lastiri

El presidente de la Nación, señor Raúl Lastiri indicó anoche, cuando se hizo presente en el centro de computación del Ministerio del Interior, que "el gobierno nacional se encuentra sumamente satisfecho, ya que ha garantizado los comicios más limpios que se han registrado en la historia del país. Esa es la satisfacción que tengo como presidente de la República", subrayó.

Júbilo callejero

Cuando los resultados de los comicios confirmaban el triunfo de Perón, las calles de esta ciudad fueron poblándose de miles de manifestantes encolumnados con bombos, banderas y cartelones y fueron confluyendo hacia la plaza de Mayo. Otros lo hicieron hacia el local partidario del Frente Justicialista de Liberación y plaza del Congreso.

Todos estos lugares fueron centros de concentración, al igual que la quinta de Olivos donde se encontraba desde la tarde el líder justicialista.

Numerosos carteles identificaban a los distintos nucleamientos peronistas pertenecientes a todos los barrios, así como al FAR, Montoneros, estudiantes secundarios, Juventud Peronista y otros identificando a organizaciones gremiales.

Un obrero textil respondió al requerimiento periodístico: "Creo que es el triunfo de la patria", y añadió: "Es el primer paso para lograr la Argentina socialista".

Las consignas que se escuchaban cerca de la medianoche estaban centralizadas en dos temas: "Perón, Evita, la patria peronista" y "llora, llora, llora la oligarquía, porque se viene la tercera tiranía".

Los festejos se prolongaron hasta las primeras horas de la madrugada, ya que la alegría compartida era motivo más que suficiente para prolongar la histórica jornada.

El presidente electo, teniente general Juan Domingo Perón, durante la reunión con los periodistas celebrada en los jardines de la residencia de Gaspar Campos (Radiofoto UPI)

Obtuvo el 61,68 por ciento de los votos

Resultado del escrutinio en las provincias

BUENOS AIRES, 24 (UPI). — El triunfo del Frente Justicialista en el interior del país fue amplio, destacándose que en la provincia de Buenos Aires logró el 64,1 por ciento de los votos.

En Buenos Aires

El triunfo de Perón en el ámbito bonaerense fue el más holgado de todas las elecciones anteriores. La UCR a su vez duplicó al manriquismo. En los distritos del Gran Buenos Aires la ventaja peronista fue abrumadora.

Los resultados en Buenos Aires fueron éstos: Perón 2.886.235 (54,6 por ciento), Balbín 1.009220 (22,6).

Manrique 497.914 (11), Coral 67.386, en blanco 29.335, anulados 17.483.

En Córdoba

El peronismo y sus aliados triunfaron en todos los departamentos, abatiendo a tradicionales baluartes del radicalismo, donde se observó un pronunciado descenso de los votos para este sector mientras que los manriquistas conservaron prácticamente sus posiciones.

Perón obtuvo en este distrito 631.189 votos con un 56,2 por ciento el radicalismo 374.295 con 33,3 por ciento, Manrique 104.053, con 9,3 por ciento y Coral 13.783 con 1,2 por ciento.

En Río Negro

El triunfo justicialista fue abrumador, en esta provincia logró 62.842 votos con 52,4 por ciento, Balbín 25.920 con 23,8 Manrique 9.133 con 9 y Coral 2.722 con 2,7 por ciento.

En La Pampa

También el FREJULI triunfó con amplitud aquí mientras se produjo una dispersión de los votos manriquistas.

Perón obtuvo 57.653 votos con un 59,7 por ciento, Balbín 25.891 y 26,8, Manrique 11.615 con 12 y Coral 1.331, 1,4 por ciento.

En Entre Ríos

Cifras categóricas fueron también el triunfo de Perón en la provincia de Entre Ríos. El total a su favor fue de 159.779 votos con un promedio del 47,8 por ciento, Balbín logró 133.505 y 40,2 por ciento Manrique 36.024 10,8 y Coral 3.761 con 1,1 por ciento.

En Corrientes

El justicialismo ganó por apreciable margen de votos. Totalizó 155.315 (58,6), Balbín 99.293 (37,4), Manrique 10.037 (3,7) y Coral 304 (0,1).

En Formosa

En Formosa faltando solamente escrutar unas cien mesas, Perón había logrado 43.043 con 65,7 por ciento, Balbín tenía 18.978 (20), Manrique 2.373 (3,6) y Coral 1.034 (1,6).

En Misiones

El peronismo duplicó los votos que sacó la UCR. Totalizó 92.501 votos con un 64 por ciento. Balbín obtuvo 37.865 (26,5), Manrique el 7,1 y Coral el 0,6 por ciento.

En Chaco

El 60 por ciento del electorado se pronunció a favor de Perón. Logró el líder justicialista 160.618 (67), Balbín 66.306 (27,4) y Manrique 12.122 (5), Coral 609 (0,25).

En Neuquén

La fórmula del Frente Justicialista de Liberación triplicó los votos radicales. Logró 41.779 (69,3), Balbín 12.056 (20), Manrique 5.138 (8,5) y Coral 1.318 (2,2).

En Chubut

En la provincia de Chubut la ciudadanía se volcó también en favor de Perón totalizó 42.575 votos con un promedio de 50,6 por ciento, Balbín obtuvo 18.481 (26,1), Manrique 7.772 (11) y Coral 1.570 (2,2).

En Tucumán

La ciudadanía tucumana se pronunció en favor de Perón en un 73,8 por ciento.

La fórmula Perón-Perón obtuvo 263.054 votos (73,8) contra 56.101 del Dr. Balbín (16), Manrique logró 25.212 (7,2) y Coral 3.237 (1,4).

En La Rioja

También fue amplio el triunfo peronista [illegible] votos con un 70,8 por ciento, Balbín tuvo 17.265 (26,6), Manrique 1.611 (2,4) y Coral un voto.

En Mendoza

Perón logró el apoyo del 64 por ciento de la población. Obtuvo 321.818 [illegible] Balbín 83.472 (18,2), Manrique 92.055 (17,9) y Coral 4.462 (0,87).

En San Juan

También la ciudadanía de esta provincia se pronunció en favor de Perón en el orden del 65 por ciento. El FREJULI obtuvo 132.603 votos con un 65,6 por ciento. Balbín 53.932 (26,7), Manrique 13.384 [illegible]

En San Luis

También se impuso el FREJULI logrando 64.526 votos (67,5), Balbín logró 20.691 [illegible] Coral 891 (0,5).

En Salta

El pueblo de Salta repitió la elección del 11 de marzo, apoyando a Perón con 144.821 votos (72,9) Balbín tuvo 30.069 (15,1), Manrique 23.174 (11,7) y Coral 414 (0,20).

En Santa Cruz

Hubo también amplio triunfo del peronismo. Alcanzó a los 15.609 votos (63,5), Balbín tuvo 6.693 (27,2), Manrique 2.222 (9) no tubo votos para Coral.

En Tierra del Fuego

Aquí Perón obtuvo 1.634 vo-

Pasa a pag. 2a., col. 9a.)

Ultimos cómputos

BUENOS AIRES, 24 (UPI). — Faltando unas 2.000 mesas en todo el país, los totales de votos suministrados por el Ministerio del Interior a las 2,30 de hoy son éstos:

PERON	7.286.034	(61,68 por ciento)
BALBIN	2.887.587	(24,44 por ciento)
MANRIQUE	1.440.049	(12,19 por ciento)
CORAL	187.002	(1,58 por ciento)

Por otra parte, el Ministerio del Interior informó a las 13, que la información sobre el escrutinio de las elecciones presidenciales, quedaba diferida hasta las 18.30, faltando sólo 236 mesas de todo el país.

El director general de Prensa del Ministerio del Interior, Horacio Finoli, dijo que sólo resta recibirse información final de las provincias de Jujuy, Formosa, Corrientes, Catamarca, Santiago del Estero, Salta y Río Negro, las que están escrutadas virtualmente casi en su totalidad.

El Dr. Juárez fue electo gobernador en Stgo. del Estero

En Santiago del Estero, quedó consagrado como gobernador de la provincia el doctor Carlos Arturo Juárez, quien ya ejerció esas funciones entre 1949 y 1951. Juárez, con la sigla del Frente Justicialista de Liberación, aún cuando representa a una fracción disidente de la conducción oficial del justicialismo, superó ampliamente a Francisco López Bustos, perteneciente al peronismo ortodoxo y cuya candidatura fue inscripta en boletas del MID. Juárez logró 93.555 votos y su rival 38.762. En el orden nacional los santiagueños se volcaron abrumadoramente en favor de Perón, totalizando 137.165 votos (78), Balbín 26 mil 287 (15), Manrique 9.816 (5,6) y Coral 2.572 (1,4).

Audiencias en Gaspar Campos

El presidente electo dialogó con los periodistas sobre su futura labor

VICENTE LOPEZ (Buenos Aires), 24 (Télam). — El teniente general Perón, presidente electo, manifestó que "todavía no ha pensado en una eventual modificación del gabinete nacional" al ser abordado por los periodistas cuando daba un paseo por el jardín de su residencia de Gaspar Campos.

Señaló además que había esperado ganar por el alto porcentaje de votos obtenidos, pues "los muchachos habían calculado eso".

Al preguntársele sobre la creación de un Consejo de Estado, respondió: "Pero yo no sé, ustedes han creado ese Consejo de Estado. He hablado sí —dijo— de un consejo político asesor para el gobierno, para que los representantes de la minoría puedan intervenir también gubernamentalmente a través del presidente, que constitucionalmente es el que tiene el Poder Ejecutivo. Pero eso no quiere decir —aclaró— que el presidente pueda llamar a quien se le ocurra y formar el consejo que se le ocurra".

Acerca de una eventual modificación del gabinete nacional dijo que "eso todavía no lo he pensado. No vayan a creer que poner un gabinete es una cuestión que se le ocurre a uno y lo saca del bolsillo. No, las cosas hay que hacerlas bien hechas. Y para hacerlas bien hechas hay que estudiar bien los problemas, los hombres, conversar con los hombres... No, no es tan fácil", afirmó.

Cuando se le preguntó si una vez que asuma la presidencia seguirá madrugando para ir temprano a la Casa de Gobierno, respondió en tono jocoso: "Sí, yo soy madrugador, y a todos esos que piden audiencias los voy a recibir a las 7 de la mañana".

Declaró que no irá a residir a la quinta de Olivos, después del 12 de octubre.

Audiencias

A las 9.30 arribó a la residencia de Perón el brigadier (R.E.) Arturo Pons Bedoya, subsecretario de Defensa, quien permaneció en el domicilio del líder justicialista hasta las 9.50.

A partir de las 10.45 y hasta las 11.05 fueron arribando a Gaspar Campos 1065 los miembros del gabinete nacional, con excepción del ministro de Economía. Como se sabe, el Sr. José Ber Gelbard viajó a Nairobi para participar de la reunión del Fondo Monetario Internacional.

A las 11.06 llegó también el presidente de la Nación, Sr. Raúl Alberto Lastiri, con lo que dio comienzo la reunión del gabinete nacional con el presidente electo.

Reunión de gabinete

Poco después se tuvo conocimiento de que se realizó una reunión del gabinete y cerca del mediodía los participantes de la misma comenzaron a abandonar la casa.

El primero en salir fue el Sr. Raúl Lastiri y posteriormente fueron haciéndolo los restantes.

El Sr. Vignes expresó a los periodistas que había sido una reunión "de júbilo político". Dijo también que nada sabía de una posible reestructuración del gabinete nacional.

El escrutinio y las actividades en el Congreso

BUENOS AIRES, 24 (Télam). — No se resentirá el trabajo de las comisiones parlamentarias mientras dure el escrutinio definitivo en el edificio del Congreso Nacional.

Este se iniciará el miércoles próximo. Mientras tanto, fuerzas de la Gendarmería cumplen funciones de custodia en el Salón Azul, donde están depositadas las 15.000 urnas correspondientes a los comicios efectuados ayer.

Según declaraciones del presidente de la Cámara de Diputados, Dr. Salvador Busacca, la tarea escrutadora dará lugar a la postergación de las sesiones ordinarias hasta el miércoles 3 de octubre.

Diputados aguarda la elaboración de dos despachos de comisiones, sobre ley de granos y corporación de empresas nacionales, que volvieron al cuerpo con modificaciones del Senado y cuyo tratamiento en el recinto se produciría al reanudarse las sesiones de tablas.

En el Senado

Por su parte, el Senado Nacional fue convocado para el miércoles venidero, para considerar diversos despachos de comisión. Entre otros asuntos se dará entrada al proyecto de reforma a la ley 14.455, de Asociaciones Profesionales, que fue girado por el Poder Ejecutivo.

El cuerpo deberá tratar los proyectos sobre creación de la Corporación de la Pequeña y Mediana Empresa y de represión penal por delitos de defraudación al fisco, que cuentan con la media sanción de la Cámara de Diputados.

Como la labor de la cámara y de sus comisiones no se encuentran afectada por el escrutinio, en esta semana quedarán normalizados los mecanismos que articulan su funcionamiento, a escasos 20 días de que Isabel Martínez de Perón ocupe la presidencia nata del Senado, en su condición de vicepresidenta de la Nación.

Abastecimiento y planes de viviendas

BUENOS AIRES, 24 (UPI) —Cuatro planes de vivienda y una acción destinada a consolidar el abastecimiento de la población, anunció esta mañana el gabinete económico. Con ambas medidas se reforzará la acción cumplida hasta el presente, principalmente en cuanto a los artículos de consumo, estableciéndose un programa que asegurará la provisión de elementos indispensables, por lo menos, hasta fin de año.

Dentro de esos planes, se decidió encomendar la intervención en la Junta Nacional de Carnes al subsecretario de Comercio, Dr. Miguel Revestido, quien se hará cargo de sus funciones en las últimas horas de esta tarde.

El vicepresidente del Banco Central, Dr. Ovidio Santos Ventura, informó que se había decidido destinar 100 mil millones de pesos viejos para financiar los cuatro nuevos planes de viviendas, mediante la desafectación de los recursos de efectivo mínimo. Señaló que el Banco Central hará a conocer las circulares correspondientes en el transcurso de la semana, pero anticipó el carácter de los nuevos planes que dividió en los cuatro siguientes aspectos:

1) Un plan de cinco años para personas de recursos normales al 20 por ciento de interés y para la construcción de lo que se conoce por el tercer plan de vivienda en la Secretaría de Vivienda. Para este plan existirá una alternativa de 20 años en el pago, pero en este caso se le incluirá una cláusula de reajuste.

2) La alternativa anterior puede quedar incluida en el segundo plan que contempla el pago en 20 años, con una tasa de interés del 10 por ciento y con cláusula de reajuste anual, teniendo en cuenta primordialmente los ingresos del beneficiado.

3) El último plan está destinado a las personas de menores recursos. Se pagará a 30 años con un interés de 6 por ciento anual y cláusula de reajuste, pero en condiciones más benevolentes.

4º) El último plan corresponde a las empresas, a las que se apoyará con créditos para la construcción de viviendas intermedias al 19 por ciento de interés y al 15 por ciento cuando encaren obras de mayor economicidad de costos, pero también se contempla el apoyo a los adquirentes que compren las construcciones por ellas encaradas en condiciones que se determinarán más adelante.

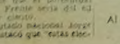
Abastecimiento de carne

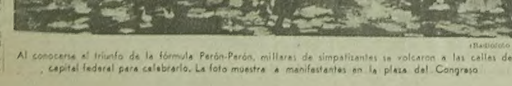
El subsecretario de Comercio, Dr. Miguel Revestido, anticipó que el abastecimiento de carne a la población quedará asegurado en el transcurso de esta semana, pues se disponía hoy de 18.000 reses en conjunto por los distintos establecimientos de faena y de los 2.000 vacunos que ingresaron al mercado de Liniers.

Anticipó, con todo, que su acción en la Junta de Carnes tenderá a acentuar la intervención del mercado de Liniers en las operaciones destinadas a asegurar el abastecimiento popular, pero reconoció que antes de centralizar las operaciones de venta del ganado en ese mercado, era menester asegurar el funcionamiento a pleno de los frigoríficos, pues algunos de ellos distorsionaron su acción en el pasado en virtud de que dependían de los matarifes, a quienes les interesaba obtener la mayor ganancia en el menor [illegible]

(Pasa a pág. 2a., col. 8a.)

Al conocerse el triunfo de la fórmula Perón-Perón, millares de simpatizantes se volcaron a las calles de la capital federal para celebrarlo. La foto muestra a manifestantes en la plaza del Congreso. (Radiofoto UPI)





LA ASAMBLEA FMI INICIOSE EN NAIROBI

NAIROBI, 24 (UPI). — La conferencia del Fondo Monetario Internacional (FMI) de mayor concurrencia jamás realizada, se inauguró hoy al ritmo de tambores africanos, pero con la mayor parte de las decisiones ya tomadas.

Los 126 delegados del FMI realizarán cinco días de debates sobre una posible reforma del sistema monetario. La reunión fue inaugurada por el presidente Jomo Kenyatta.

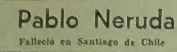
El presidente de 83 años dijo a los delegados: "El mundo no puede continuar en su curso actual. Si lo hace, serían inevitables situaciones monetarias y económicas similares a las que existían hace 40 años".

Kenyatta, quien fue una vez prisionero de los británicos, criticó duramente a las naciones industrializadas en sus relaciones con los países del llamado tercer mundo. Agregó que éstos están perdiendo terreno en sus esfuerzos por cerrar la distancia económica que los separa.

"La acción unilateral de cada país en los últimos dos años para preservar sus propios intereses ha sido una desventaja para la causa de la cooperación mundial", dijo el mandatario.

Señaló que, aunque las materias monetarias figuran predominantemente en la agenda del debate "una crisis más fundamental que la comunidad internacional debe enfrentar es el desarrollo económico y social de los países del Tercer Mundo".

Antes que la conferencia comenzara, ya los principales acuerdos habrían sido tomados por el comité de 20 ministros de finanzas del FMI, quienes decidieron llegar a un acuerdo político en todos los aspectos en la reforma monetaria para el próximo 31 de julio.



Pablo Neruda

Falleció en Santiago de Chile

SANTIAGO (Chile), 24 (Latin)-UPI). — El cadáver de Pablo Neruda yacía esta mañana en su casa del cerro San Cristóbal, en Santiago, después que el levantamiento del toque de queda permitió trasladarlo allí desde la clínica en que expiró anoche, a los 69 años.

Neruda, premio Nobel de Literatura 1971, murió de un paro cardíaco cuatro días después de ser internado en la clínica Santa María, adonde se le llevó en ambulancia desde su residencia de Isla Negra, un balneario costero cercano a Valparaíso.

Su tercera esposa, Matilde Urrutia, y una hermana del poeta se encontraban a su lado cuando se produjo la muerte, a las 22.30 de ayer, dijeron voceros de la clínica.

La noticia de su internación sólo fue difundida el sábado, después que circularon versiones sobre su deceso o arresto por las autoridades militares que asumieron el poder la semana pasada.

Neruda fue intervenido hace dos meses en la clínica Alemana de esta ciudad, por razón de un cáncer prostático.

El autor de "Canto general" regresó a Chile a fines del año pasado, ya enfermo, y poco después renunciaba a la embajada en París que le había otorgado su amigo el presidente Salvador Allende, a poco de asumir el gobierno en noviembre de 1970.

Un familiar del poeta había dicho que "esperamos lo peor", después que uno de los cinco médicos que lo atendían informó que el poeta y miembro del Partido Comunista chileno se hallaba en estado precomatoso.

La noticia sobre su hospitalización fue difundida en los boletines radiales y televisados que propala la junta militar de gobierno.

El médico que se encontraba con Neruda cuando falleció es el doctor Carlos Masfera.

Neruda había dejado su residencia de Isla Negra, 120 kilómetros al noroeste de Santiago luego de la operación de hace dos meses.

Vecinos del poeta en Isla Negra indicaron que su casa fue allanada cinco días después del movimiento militar que derrocó a Allende.

El político, el poeta

La fama de Neruda comenzó en 1924 con "Veinte poemas de amor y una canción desesperada" y lo acompañó desde entonces a lo largo de una treintena de libros, más de 300 ediciones, conferencias y batallas políticas.

Neruda, considerado por muchos como el más grande poeta de habla hispana del siglo XX, hizo famoso en el mundo entero el nombre de un oscuro escritor checo —Jan Neruda— de donde adoptó su seudónimo hace unos cincuenta años. La razón, no quería que su padre supiera que escribía poemas. El padre del poeta era un obrero ferroviario.

Nació en 1904 en Parral en el sur de Chile. En 1971 ganó el premio Nobel de Literatura, convirtiéndose así en el segundo chileno en conseguir la más alta recompensa literaria mundial, que había ganado anteriormente su maestra de escuela, la poetisa Gabriela Mistral.

Desde la fecha de su aparición, los "Veinte poemas" se convirtieron en un clásico traducido a más de 70 idiomas.

El poeta mismo nunca pudo entender la razón de la popularidad de esta obra inicial, que tildó en su etapa posterior como una obra "decadente".

"Se han vendido más de 2 millones de ejemplares de 'Veinte poemas' y no entiendo por qué", observó Neruda en 1971. "Escribo lo que siento y dejo la crítica a los críticos".

A fines de la década del 30, los críticos ya hablaban de dos períodos en la poesía del siglo XX, "antes y después". El poeta de "Veinte poemas", obra aún tradicional, habría de convertirse en uno de esos artistas revolucionarios que reforman por completo el panorama artístico de una época, en su caso, especialmente, por los cambios radicales que introdujo en materia de lenguaje, metro y ritmo.

En su adolescencia, influido por otro gran poeta latinoamericano, el nicaragüense Rubén Darío, escribió poemas rimados, adoptando poco después la forma del verso libre.

Como quiera, antes y después de la politización de su poesía, la crítica mundial concuerda en que su obra, política o no, es como un torrente impetuoso, o como un volcán en erupción, espejo de las convulsiones y luchas de un pueblo y de un continente entero.

En 1926, Neruda se definía así: "Como ciudadano, soy hombre tranquilo, enemigo de leyes, gobiernos e instituciones establecidas y tengo repulsión por el burgués, y me gusta la vida de la gente intranquila e insatisfecha, sean estos artistas o criminales".

Diplomático de 1927 a 1940, se afilió al Partido Comunista chileno en 1945. Luego de obtener una banca de senador, lo despojan de sus fueros en 1948, por desacato al presidente Gabriel González Videla (de cuya campaña había sido jefe de propaganda, y se ordena su detención, que elude al abandonar el país a comienzos de 1949, luego de pasar un año en la clandestinidad.

Si "Residencia en la tierra" (1933) fue la cima de su poesía de hombre, el "Canto general" (1950) lo situó entre los máximos vates de América. "Extravagario", en 1958, consolidó su dominio en la cuerda erótica.

Entretanto, no vaciló en servirse de su desbordante imaginación y de su magnífico idioma para ensañarse con sus adversarios y para sostener sus convicciones.

Ese Neruda político es quizá el menos profundo, aunque para él la poesía nunca admitió divisiones ni fronteras.

"Es a vida, es a muerte este destino cantando moriremos", dejó escrito en uno de sus textos.

"París e Isla Negra son los dos más grandes amores de mi vida", dijo.

Isla Negra, una minúscula aldea en la rocosa costa del Pacífico, fue donde Neruda vivió la mayor parte de sus últimos años en una villa repleta de artefactos marinos, anclas, mascarones de proa, restos de naufragios, una gigantesca colección de conchas marinas y una refutada colección de incunables y ediciones raras.

El poeta de chambergo de los "Veinte poemas", pálido y melenudo, habría de convertirse en un hombre de sólida contextura física. Típica era su voz que, aunque sonaba desfalleciente, sorprendía por su poder expresivo. El chambergo de sus años estudiantiles lo cambió por la gorra marina o por una típica boina vasca.

Neruda se hizo miembro del Partido Comunista chileno en 1945, en una ceremonia pública en un cine de Santiago.

Estudió en la Universidad del Estado (Universidad de Chile) en donde se graduó en literatura francesa. Después se integró a la cancillería comenzando así su peregrinaje por el mundo.

Los funerales

SANTIAGO (Chile), 24 (Ansa). — Los funerales de Pablo Neruda, que falleció anoche víctima de cáncer, tendrán lugar mañana a una hora todavía por fijar.

Se efectuaron en Santiago nuevos allanamientos

SANTIAGO (Chile), 24 (UPI). — Continuando con la operación de allanamientos de presuntos focos extremistas, tropas del ejército acordonaron un área del centro de esta ciudad y procedieron luego a revisar uno por uno los apartamentos de la zona.

Los soldados arrestaron a 50 personas, silenciaron una radio clandestina que transmitía declaraciones en contra de la junta militar y quemaron panfletos con propaganda comunista encontrados en el lugar.

Un comunicado del ejército señaló que la mayoría de los arrestados son extranjeros, especialmente bolivianos y dominicanos.

Por otra parte, una poderosa bomba estalló ayer cerca del consulado norteamericano, pero sin causar víctimas ni daños materiales al edificio.

Los allanamientos se han producido sistemáticamente desde que las fuerzas armadas derrocaron al gobierno marxista del desaparecido presidente Salvador Allende.

La operación ha dejado al descubierto escuelas de guerrilleros y gran número de armas en diversos puntos de Santiago, y otras ciudades y zonas del país.

Dijeron las autoridades que el armamento, que incluye cañones sin retroceso de alto poder, es principalmente de procedencia soviética o checa.

Agregaron que las armas fueron traídas al país en aviones de la Empresa Cubana de Aviación o directamente desde la Unión Soviética en aparatos de la Aeroflot.

Una de las primeras medidas de la junta que derribó al presidente Allende el 11 del corriente, fue romper relaciones con Cuba. Por su parte, la Unión Soviética lo hizo el viernes con Chile.

Los militares se apoderaron del gobierno luego que la economía de Chile había caído al nivel más bajo en la historia del país.

Los artículos alimenticios prácticamente habían desaparecido del mercado y la inflación había llegado a más del 300 por ciento este año.

Ello produjo una serie de reacciones político-laborales que culminaron con una huelga de camioneros a la que se unieron varias organizaciones gremiales y profesionales, en una acción que paralizó a esta nación de 10 millones de habitantes.

Mañana finaliza la misión de los tres astronautas

La investigación de 2 meses en el "Skylab"

HOUSTON, 24 (UPI). — Los astronautas del Skylab 2 empaquetaron su botín de dos meses de investigación orbital en la estrecha cápsula Apolo como parte de sus preparativos finales para su caída mañana en el Pacífico frente a las costas de California.

Los tres astronautas tocarán las aguas del Pacífico, 224 millas al sudoeste de San Diego, a las 22.00 G.M.T.

Para los pilotos hoy será un día de hacer maletas, con los pilotos empacando 77.600 fotos del Sol y cerca de 30 gilómetros de fotos de la Tierra en la minúscula cápsula.

El director de vuelo Neil Hutchinson comparó la operación a salir de paseo "con toda la familia en un Volkswagen".

El técnico de tierra, Robert Parker, se sumó a los elogios de la tripulación expresados ya anteriormente por otros científicos que pasarán años analizando y llevando a la práctica el enorme material acumulado durante el más largo viaje espacial de la historia.

"En el Skylab 2 hemos realizado todo lo que nos proponíamos y aún más", dijo Parker.

Un especialista en rayos solares, el Dr. James Milligan del centro de vuelos espaciales Marshall, opinó que los miles de fotos del sol tomadas por los laboratorios espaciales dará a los científicos trabajo para cinco o siete años.

Iñiguez es el nuevo titular de la Policía

BUENOS AIRES, 24 (Télam). — El Ministerio del Interior anunció que el general retirado Miguel Angel Iñiguez, ha sido designado nuevo jefe de la Policía Federal, y que será puesto en funciones en las últimas horas de la tarde por el titular de la cartera Sr. Benito Llambí.

El general Iñiguez reemplaza en ese cargo al general retirado Heraclio Ferrazzano, quien presentó en la víspera su renuncia.

En el gremio de mercantiles se realizan comicios

BUENOS AIRES, 24 (Télam). — Comenzaron hoy las elecciones para renovación de autoridades en la Federación de Empleados de Comercio, capital federal. Se presentó una sola lista, la "Azul", que propicia la reelección del Sr. Desiderio Puga, como secretario general y de la señora Inés Dhi Ghian, como subsecretaria.

El comicio se extenderá hasta el próximo sábado a las 12.30 y se vota en 72 urnas móviles situadas en otros tantos comercios y en el local de la entidad, Rivadavia 1472.

Esta elección reviste características singulares ya que el acto servirá para la depuración de los padrones. Actualmente, se informó, revistan inscriptos cerca de 100.000 afiliados. Se considera que muchos de ellos han dejado de existir y otros no pertenecen más a la actividad mercantil.

Los padrones actuales —sostienen directivos del gremio— estaban viciados en la época del ex dirigente Armando March y nunca fueron revisados desde su defenestración y encarcelamiento. Ahora, los votantes, al emitir el sufragio, deben poner al día sus cuotas sociales; en caso de no hacerlo, se los considerará al margen del sindicato.



Otorgan pensiones a la vejez en Entre Ríos. - En oportunidad de instalarse el Poder Ejecutivo en la ciudad de Concordia, el gobernador de la provincia, Sr. Enrique Tomás Cresto, procede a la entrega de pensiones a la vejez

Mensaje del gobierno entrerriano a Perón

PARANA, 24. — "Hacémosles llegar nuestras más efusivas felicitaciones por su extraordinario triunfo", expresa un telegrama enviado al presidente electo, teniente general Juan Domingo Perón, por el gobernador y vicegobernador de la provincia, señores Enrique Tomás Cresto y Dardo Pablo Blanc, respectivamente.

"La ciudadanía en pleno ha expresado en las urnas, en comicios ejemplares —agrega el telegrama— que desea la liberación y la reconstrucción nacional, el reencuentro de todos los argentinos en el trabajo y en la paz, para llevar a esta Argentina, nuestra y querida, a sus más grandes destinos para el que tiene derecho en el concierto de los países más civilizados y cultos del mundo".

"Comprendemos que ha llegado la hora del trabajo y del sacrificio para sacar del estancamiento esta patria nuestra tan llena de posibilidades, con una reserva humana en su pujante juventud que junto a la experiencia de los que tienen tantos años en la lucha y que han sufrido silenciosos unos, impuestos otros, pero todos con el mismo fervor peronista, trabajaremos para que a este hecho no haya fuerza alguna capaz de revertirlo".

"Como soldados del justicialismo —dicen los gobernantes entrerrianos— estamos presentes en su lucha y su triunfo, junto a su emoción que también es la nuestra, palpita en todos los corazones de la patria, que se unen bajo sus filosóficos principios para hacer la revolución anhelada, en convivencia feliz con todos los argentinos".

Renuncia de un Juez

PARANA, 24. —Por decreto No. 2352 el Poder Ejecutivo aceptó la renuncia presentada por el Dr. Alberto Piñeiro al cargo de Juez de Primera Instancia en lo Civil y Comercial de Nogoyá.

En los considerandos de la medida se señala que la renuncia fue presentada con carácter de indeclinable.

El ministro de Educación hará declaraciones

BUENOS AIRES, 24 (Télam). — Fue postergada para esta tarde la conferencia del Dr. Jorge A. Taiana.

La misma, que estaba anunciada para las 11, se efectuará en las últimas horas de la tarde en el despacho del Ministerio de Cultura y Educación, Madero 235.

En la reunión el Dr. Taiana se referirá a "los resultados de la reciente conferencia internacional de educación", a la que asistió.

Al margen del comicio

Por Juan M. Coria

BUENOS AIRES, 24. — No es necesario comentar nada del triunfo, porque es algo jamás visto en el país. Puede, en cambio, resultar interesante mencionar hechos de su contorno para completar las abundantes crónicas periodísticas. Por ejemplo, debo decir que fui el único periodista que estuve a un metro del presidente Lastiri en el balcón de la Casa de Gobierno, a la 0.30 de hoy.

Realmente fue una mezcla de casualidad y rapidez. Cuando se observó el paso del presidente y su comitiva frente a la sala de periodistas salí disparado desde mi máquina de escribir y me mezclé entre los funcionarios. De pronto el balcón. Los estandartes de los Montoneros parecían, rodeando la Casa Rosada, las velas de las naves turcas llegando a Constantinopla. Enormes banderas y el tono ronroneante de la canción que identifica a ese grupo combatiente. Público sobre automóviles que imprudentemente habían quedado sobre la vereda que da a Balcarse 50 (más tarde se vieron muchos techos hundidos) y un ensordecedor golpeteo de bombos repitiendo las consignas de la marcha Montoneros. El espectáculo, en grandes pinceladas, fue menor que el visto el 11 de marzo al atardecer, pero no por eso menos sobrecogedor.

* * *

Los manifestantes no se habían apercibido de la presencia de las autoridades en el balcón. Cuando se dieron cuenta pidieron a Lastiri que saludara. Después de hacerlo exclamaron "que se vaya... queremos a Perón". De ahí en más fue piedra libre y las consignas fueron subiendo de tono hasta el rojo vivo, entre una tormenta de bombos y silbidos. El público reclamaba a Perón en la Casa de Gobierno y parecía no estar dispuesto a abandonar la plaza.

* * *

Algo que quizá no se dijo es que en el balcón de la Secretaría de Prensa se había montado el equipo de LRA y de Canal 7 y que desde allí hablaría Lastiri. Vi y escuché que eso ocurría, pero fue después de la primera (y única) salida de Lastiri al balcón. Cuando se dieron cuenta de que era periodista me "invitaron" a retirarme del lugar.

* * *

Un escueto comunicado solicitaba a los manifestantes que se retiraran ya que Perón desmentía que se haría presente por la madrugada. Poco después, en orden, los asistentes se desconcentraban. Los estandartes de color negro azabache con símbolos de rojo brillante, se replegaron hacia Berisso, La Plata y Liniers. La avenida 9 de Julio fue el carril por donde los que habían llegado desde Constitución volvían a sus hogares.

* * *

Algo más, pero distinto. En la sala de cómputos, cuando se tuvo la certeza del triunfo, Julio Ahumada, dirigente de la J.P., junto con otros, comenzaron a arribar a los balcones que dan al patio interior. Algunos empleados de la casa colgaron retratos de Perón que fueron recibidos con aplausos. Eso ocurrió en dos o tres oportunidades durante la larga noche que ayer vivimos.

También refuerzo de tropas. Las puertas se clausuraron pasada la cero hora de hoy. Se quería preservar la seguridad de la Casa de Gobierno y si bien no se tomaban medidas, ya que se trataba de una exteriorización de júbilo, no se permitía bajo ninguna circunstancia que se pasara el límite.

Repliegue rojo en Phnom Penh

PHNOM PENH, 24 (UPI). — Fuerzas camboyanas mantuvieron hoy su presión sobre posiciones comunistas. Sin embargo, los rebeldes evitaron un enfrentamiento y continuamente se replegaron, sin ofrecer combate.

Fuentes informadas dijeron, por otra parte, que el número de comunistas que rodean a Phnom Penh se redujo de unos 20.000 a menos de 5.000 hombres.

El vocero del comando militar, Am Rong, dijo que algunas de las unidades gobiernistas que protegen a la capital fueron enviadas a Kompong Cham, 80 kilómetros al nordeste.

En esa ciudad, los soldados camboyanos continúan sus esfuerzos por desalojar a los comunistas que ocupan varios edificios, entre estos una fábrica textil y una pagoda.

Señaló el vocero que ayer tropas gobiernistas atacaron la pagoda apoyados por aviones a hélice de la aviación camboyana.

Periodistas que visitaron la zona de combate dijeron que observaron humo salir del edificio, aparentemente surgiendo de incendios causados por los bombardeos.

Protegidos por la noche, los comunistas atacaron posiciones gobiernistas en la universidad de Kompong Cham con armas pesadas, agregó la fuente. Señaló que los rebeldes también bombardearon el aeropuerto con fuego de artillería.

En otros frentes, las fuerzas gobiernistas encontraron poca resistencia comunista y se apoderaron, con una operación de pinzas, del villorio de Ang Talek, 20 kilómetros al noroeste de Phnom Penh, cerca de la carretera 5.

La lucha también continuó en Vihear Suor, 15 kilómetros al este de la capital, donde unidades del gobierno tratan de romper a través de un cerco comunista que rodea una guarnición militar camboyana.

La artillería gobiernista se escuchó claramente en Phnom Penh durante la noche, castigando posiciones comunistas cerca de la capital.



(Radiofoto UPI)

Soldados camboyanos socorren a un compañero herido en la zona de Phnom Penh.

A la reunión del Fondo Monetario refiriόse Gelbard

BUENOS AIRES, 24 (Télam). — "La Argentina tendrá una posición independiente en la reunión del Fondo Monetario Internacional", expresó el ministro de Economía de la Nación, José B. Gelbard, momentos antes de partir anoche, por vía aérea, con destino a Kenia, para asistir en la ciudad de Nairobi, a las asambleas anuales del Fondo Monetario Internacional y del Banco Internacional de Reconstrucción y Fomento.

El titular de Economía, que viajó vía París, lo hizo acompañado por el director del Banco de la Nación, Rodolfo Ahuad.

En el aeropuerto internacional de Ezeiza fue despedido por el subsecretario de Comercio, doctor José Revestido, por la esposa del jefe del Estado, señora Norma López Rega de Lastiri; el edecán naval del presidente de la Nación, capitán de fragata Pedro Fernández Sanjurjo, y el titular de la CGE, Julio Broner.

En sus declaraciones el ministro Gelbard puso énfasis en señalar que la posición de la Argentina será además de "búsqueda de equilibrio entre los países subdesarrollados y relativamente desarrollados, para no seguir dominados por los países desarrollados".

Con referencia al plan económico que se puso en práctica luego del 25 de mayo, expresó: "No es un plan que me pertenece, pero me siento orgulloso de formar parte del equipo de hombres que lo están llevando a cabo".

Sobre críticas que se le hicieron desde distintos sectores políticos, dijo que se habían utilizado argumentos exclusivamente políticos. "Lo que sucede —afirmó— es que no estamos acostumbrados a que los planes se cumplan. Algunos han querido borrar con el codo lo que han firmado con la mano. Pero puedo manifestar que el plan se seguirá aplicando, porque conviene al país y es la única salida que tenemos por ahora", finalizó diciendo.

Equipo económico

(Viene de pág. 1ra.)

por el mantenimiento de la regularidad del comercio.

Anunció, además, que en el curso de esta semana se iniciará un vasto operativo para controlar el precio de la carne y evitar que siga subiendo.

Dijo que el suministro de cebolla está prácticamente asegurado, a pesar de los atrasos surgidos en los envíos procedentes de la provincia de Santiago del Estero. La regularidad de los envíos se logrará, según afirmó, en los próximos días, razón por la cual ha esperado a decidir la fijación de precio máximo a ese producto.

Revestido anunció igualmente que se ha dispuesto una importación de 100.000 toneladas de papas, con lo cual se atenderá a las necesidades del consumo, afirmadas en un 50 por ciento en el producto procedente de Mendoza.

En menos de 35 días, según informó, quedará concluido el ciclo de recuperación de la avicultura, después de lo cual comenzarán a afluir los pollos al mercado local. Aseguró que para el 31 de diciembre estará totalmente recuperado todo el proceso del abastecimiento.

Revestido anticipó que hoy dará a conocer una resolución en virtud de las conclusiones a que arribó la comisión especial integrada para solucionar el problema creado por los aumentos de precios de los insumos importados. Esa resolución, según adelantó a los periodistas, autorizará los traslados a los precios de los mayores costos que se justifiquen por medio de un mecanismo que funcionará en la dependencia a su cargo. Además, los incrementos que resulten serán objeto de consideración por parte de las 23 comisiones creadas la semana anterior para recibir los reclamos de productores y comerciantes por los mayores costos.

El gabinete económico inició hoy la consideración de la iniciativa tendiente crear una comisión nacional de planificación, organismo que, según el subsecretario de Hacienda, Ing. Orlando D'Adamo, quien presidió las deliberaciones de hoy, exige un largo análisis anterior para reunir las estadísticas y los elementos de trabajo indispensables para concluir un plan trienal de desarrollo.

"Hemos iniciado un largo proceso —expresó— del que nos queda mucho camino por recorrer aún".

El subsecretario de Agricultura, Ing. Horacio Giberti, indicó que se ha conversado acerca de la representatividad de los grupos agrarios que deben enviar sus representantes a la Comisión Nacional Agropecuaria, prevista en el Acta de Compromiso con el Campo. Hasta ahora se ha elevado a 84 organizaciones la representación de 400.000 productores rurales, pero anticipó que antes de concluir este mes la comisión quedará constituida definitivamente.

El vicepresidente del Banco Nacional de Desarrollo, Ernesto Paenza, anticipó que habrá 100.000 millones de pesos viejos por la vía del redescuento, para las empresas medianas y pequeñas.

Afirmó Paenza que, con esa cobertura, el banco estará en condiciones de responder hasta fin de año a todos los reclamos de esos sectores, primordialmente en el interior del país. Del total indicado, 100 millones de pesos nuevos han sido destinados a reforzar las obligaciones del Operativo Tucumán, pero anticipó que el gobierno está en disposición de acordar nuevas líneas de redescuento si fuere necesario en el futuro.

Mercedes Sosa y los temas de sus canciones sociales

ROMA, 24 (ANSA). — "El problema de los campesinos es uno de los más urgentes en mi país", explica la cantante folklórica argentina Mercedes Sosa a un periodista del matutino romano "Il Messaggero". "Por eso mis canciones hablan de tierra y de campesinos".

La cantante —que desde hace algunos días está en Roma— prosigue: "La Argentina es diez veces más grande que Italia: tenemos miles y miles de hectáreas abandonadas. Faltan las maquinarias, los tractores, las topadoras, para que ayuden al hombre en su trabajo".

Ante la pregunta sobre si juzgaba positiva la asunción de Juan Perón al poder, Mercedes Sosa responde: "Nosotros queremos darle confianza a este gobierno porque ha sido elegido por voluntad popular. Pero toda América del Sur debe estar siempre atenta si no quiere que la mano del imperialismo y de la reacción sofoque los anhelos de libertad".

"Las suyas —pregunta el periodista— ¿son canciones de protesta?". "Nosotros no usamos esta terminología" —responde la cantante—. "Preferimos hablar de canciones sociales porque tratan temas sobre los que no es necesario cargar las tintas: temas muy conocidos por todos. Nosotros nos limitamos a reproducirlos, a evidenciarlos. Somos una especie de testimonio".

Cómputos..

(Viene de pág. 1ra.)

tos (34,9), Balbín 666 (22,7), Manrique 669 (22,1), Coral no fue al comicio.

En Catamarca

En la provincia de Catamarca ganó el FREJULI ampliamente. Obtuvo 42.601 (70,1) Balbín logró 12.875 (21,2), Manrique 5.236 (3,7) y Coral nada.

En Jujuy

En Jujuy hubo un resultado similar a los anteriores distritos. Perón alcanzó a los 87.629 votos (76), Balbín 13.269 (11,5), Manrique 14.300 (12,4) y Coral nada.

En Córdoba se cumple un paro de adhesión a Perón

CORDOBA, 24 (UPI) — La CGT regional Córdoba, decretó un paro de actividades a partir del mediodía de hoy y hasta las 24 en adhesión al triunfo del Frente Justicialista logrado en la víspera en esta provincia.

La medida —según lo dispuso la central obrera— no alcanza a los medios de transporte de pasajeros, los cuales pararán durante 15 minutos.

Los trabajadores de SMATA mecánicos, metalúrgicos y otros iniciaron el cese de actividades a las 10 de hoy en adhesión también al triunfo peronista.

El cese de actividades alcanza también al personal de la administración provincial ya que también el gobierno cordobés dispuso decretar asueto en la jornada por la misma motivaciones. Tampoco hubo clases en las escuelas y algunos bancos abrieron sus puertas pero poco después cesaron en sus labores.

LA FORMULA DEL FREJULI OBTUVO EL 62,4% DE LOS VOTOS EN LA PROVINCIA

La Alianza Popular Federalista logró el segundo lugar

Una buena labor cumplió ayer el Ministerio de Gobierno de la provincia en el suministro de los cómputos de las elecciones a presidente y vice que fueron dados a conocer en forma rápida y organizada desde poco después de las 19, en que se informó sobre el resultado del departamento Garay, favorable, como pasaría luego con todos los departamentos, al Frente Justicialista de Liberación Nacional.

La tarea se realizó en el salón Blanco de la casa de gobierno donde se habían preparado las comodidades necesarias para que cada medio informativo, diario, radio o televisión trabajara sin problemas en su misión de hacer conocer a la población el curso del escrutinio, hallándose presente en muchos momentos el ministro de Gobierno, Dr. Roberto Rosúa y otros altos funcionarios.

Se advirtió al ir conociéndose nuevas cifras la preeminencia del FREJULI, que fue francamente significativa en el departamento La Capital donde superó largamente a la UCR y APF sumados con 111.894 votos (122.385) con el FIP, contra 31.307 y 25.626 respectivamente, es decir 36 mil 933 votos, lo que se reprodujo luego en el departamento Rosario con 251.904 votos (291.967 con el FIP), mientras la UCR recibía 57.001 y la APF 102.664, o sea un total de 159.665.

En cuanto al segundo lugar en la compulsa lo obtenía con amplia ventaja la Alianza Popular Federalista, que aun cuando no conservó su caudal del 11 de marzo, definió esa posición con los 45663 votos que obtuvo en Rosario sobre la UCR que nuevamente en el sur de la provincia sufrió un serio revés que no pudo compensar aun cuando superó al manriquismo en La Capital y los departamentos netamente del norte. Por su parte el FIP en una buena elección aportaba algo más del 6 o/o de los votos al candidato del Frente que lograba un porcentaje del 62,4 o/o al final del escrutinio, al sumarse los votos de ambas agrupaciones, es decir 661.969 y 96 mil 533, con un total de 758 mil 502 votos mientras la APF lograba algo más del 20 por ciento y la UCR el 16 por ciento.

El último dato proporcionado fue el del departamento Castellanos aproximadamente a las 22.30 y posteriormente se conoció el total provincial.

Declaraciones del gobernador

En momentos en que se definía el comicio, los periodistas conversaron unos momentos con el gobernador de la provincia, Dr. Carlos Sylvestre Begnis, quien luego de dirigir un saludo a todo el pueblo de la provincia, dijo "todo ha ido perfectamente bien" y que luego de esta elección el nuevo presidente "contaría con el respaldo del pueblo en su tarea nacional e internacional". Expresó además "que la Argentina está ubicada en este momento como la única nación en franca línea de reconstrucción y liberación" señalando además que la elección debía tomarse como "una importante expresión del pueblo. No hubo ningún tipo de denuncias, se ha votado con toda tranquilidad".

Consideró luego la elección en general como un punto de partida para el país, y reafirmó su satisfacción porque el pueblo se hubiera exteriorizado con plenitud. "Hubo cuatro opciones y se eligió con toda libertad". Por último ante una pregunta contestó que mañana (por hoy) estaré en Rosario "como lo hago todos los lunes para trabajar en los problemas del sur provincial".

El escrutinio

La tarea del escrutinio se realizará en el local de calle Urquiza 3048, conocido como edificio Savino, donde ya se ha instalado la Junta Electoral nacional y comenzó anoche la recepción de las urnas y actas del comicio, habiendo llegado hasta las primeras horas de la tarde las correspondientes a los departamentos La Capital y del norte, considerándose que mañana se dispondría de la totalidad de la provincia, para iniciar el escrutinio definitivo el próximo miércoles a las 10.

En cuanto al citado edificio ha sido comprado por el Ministerio del Interior en una suma aproximada a los 84 millones de pesos con destino al funcionamiento de la Secretaría Electoral nacional que como se sabe actualmente ocupa dependencias que fueran del Regimiento 12 de Infantería, señalándose que el nuevo local será objeto de remodelaciones que lo adecuen para el destino indicado.

Elecciones en un municipio y comuna

Junto con los comicios de ayer se realizaron elecciones municipales de Villa Constitución y comunales de Cacique Ariacaiquín, departamento San Justo.

Los resultados fueron los siguientes en Villa Constitución: FREJULI 7.805; PDP 5419; UCR, 659 y PRC, 38. En Cacique Ariacaiquín: FREJULI, 169, UCR, 149.

Resultados en el interior

LAGUNA PAIVA. — Padrón de mujeres 15 mesas: FREJULI 2.462; UCR 420; A 452; APF 308; FIP 254; PST, en blanco 37; anulados 21. Padrón de varones 14 mesas: FREJULI 2.278; UCR 52; APF 308; FIP 2g4; PST 38; en blanco 33; anulados 2. Totales: FREJULI 4740 (67.50 %); UCR 872 (12,50 por ciento); APF 770 (10,50 por ciento); FIP 492 (7 %); PST 64 (1 %); en blanco 70; anulados 23.

RECONQUISTA. — FREJULI 8.160; UCR 3.557; APF 2.113; FIP 370; en blanco 135; nulos 16; impugnados 14.

AVELLANEDA (Gral. Obligado). — FREJULI 1.504; UCR 1480; APF 643; FIP 550; PST 17; en blanco 25; nulos 8.

Telegrama de Campagnolo

El intendente municipal, Sr. Noé Adán Campagnolo, envió al presidente electo, Tte. Gral. Juan D. Perón, un despacho telegráfico en el que le formula "sus más calurosas felicitaciones por el significativo triunfo obtenido en la víspera" y le "reitera su permanente lealtad".

Frente de Izquierda Popular

El Frente de Izquierda Popular ha dado un comunicado en el que felicita a los "compañeros peronistas por el incontrastable triunfo de su jefe, éxito del que se siente partícipe y considera propio", a la vez, expresa, que celebra jubilosamente el fin de 18 años de proscripción de la soberanía popular y la iniciación de un período que abre amplias perspectivas a la liberación de la patria.



Un sector de la gran cantidad de público que anoche desfiló por calle San Martín exteriorizando su alegría por el triunfo electoral

Ruidosas y prolongadas manifestaciones callejeras

Cuando las primeras sombras de la noche comenzaban a extenderse sobre nuestra ciudad y ya las cifras del escrutinio provisional señalaban el holgado triunfo de la fórmula Juan Domingo Perón-María Estela Martínez de Perón, se iniciaron en distintos barrios y en el centro, los festejos de sus partidarios que, en forma ruidosa y con distintas manifestaciones celebraban ese triunfo.

Todo tipo de vehículo fue utilizado. Carteles, cartelones, figuras, muñecos, gorros, sombreros, bombos en cantidad insospechada, disfraces, petardos y cohetes, altavoces en camiones, instrumentos de percusión improvisados, fueron todos elementos con el que una gran masa de pueblo celebró ruidosamente, mientras volaban por el aire trozos de papel y se reiteraban las estridencias de las bocinas de los automotores.

La mayoría de los manifestantes convergieron en calle San Martín y se fueron concentrando en el tramo comprendido entre las calles Lisandro de la Torre y Salta, donde se encuentra ubicado el local principal del Movimiento Nacional Justicialista.

Allí también se hicieron presentes autoridades partidarias y autoridades provinciales, legisladores y autoridades municipales, habiéndose escuchado discursos y arengas que demostraban la euforia de la concurrencia, mientras en los barrios continuaban, en especial frente a las unidades básicas justicialistas, los festejos y el estallido de las bombas que marcaban, en la noche santafesina, el final de una jornada electoral donde quedaba consagrada la fórmula presidencial que asumirá el 12 de octubre próximo, para conducir los destinos del país.



En el local de Urquiza 3048 se concentran las urnas después del acto comicial de ayer

Guillermo de Goycoechea

Falleció esta mañana

A poco más de un año de la fecha en que los que hacemos el diario nos congregaramos en la gerencia para saludar al compañero que se acogía a los beneficios jubilatorios, nos toca hoy despedir a Guillermo de Goycoechea, fallecido esta mañana.

Nacido en el tradicional hogar formado por el Dr. Guillermo de Goycoechea y doña Virginia Rosas Leiva, tras su paso por las aulas del Colegio de la Inmaculada, comenzó sus estudios universitarios, incorporándose a la crónica social de nuestras columnas en marzo de 1928, cuando aún no había cumplido los 18 años de edad. Corrían los tiempos de una Argentina aparentemente próspera y confiada en su destino, donde una dorada juventud, a la que pertenecía Guillermo de Goycoechea, llevaba una vida despreocupada y feliz. Los saraos y las reuniones de la intensa actividad social santafesina fueron vertidos en crónicas al estilo de la época, por el joven periodista que era partícipe del espíritu de aquellos años. Tres años más tarde, otra vocación universitaria lo conduciría a Rosario, donde sin dejar de estar vinculado al periodismo prestó servicios en la Dirección de Prensa provincial, frecuentando el Centro Vasco de aquella ciudad. Requerida más adelante su atención por otras inquietudes, fue visitador médico desempeñándose asimismo, en 1950 como interventor en la Colonia Psiquiátrica de Oliveros.

Empero, la vocación periodística pudo más en él y así fue como en 1961 se reincorporó a la misma sección de "El Litoral" donde había hecho sus primeras letras con el quehacer de los diarios, y mientras recordaba con no disimulada nostalgia al Santa Fe de otrora "donde todos se conocían", supo compartir nuestra tarea cotidiana hasta julio de 1972, en que su quebrantada salud lo determinó a retirarse, dejando entre nosotros la huella de los hombres buenos, cuya memoria despierta la afectuosa simpatía con que hoy lo recordamos.

Los restos del Sr. Goycoechea que era padre de nuestro compañero del mismo nombre, serán inhumados mañana a las 17 en el cementerio municipal.

Agradecen la instalación de la capilla-taller

Un numeroso grupo de vecinos del barrio Estanislao López ha hecho llegar una nota a Mons. Vicente Zazpe, para felicitarle por las bodas de plata sacerdotales; y agradecerle el esfuerzo realizado por Cáritas Argentina y la comisión de lucha contra el hambre por la ejecución de la capilla-taller y demás construcciones complementarias realizadas en terrenos donados por la Municipalidad de Santa Fe. Piden la presencia de la Hna. Berta Almirón para la inauguración de las obras del próximo 28 del corriente.

Agradecen también el aporte de todos aquellos que han colaborado con las obras sin olvidar a los presos de la cárcel de Las Flores; y solicitan que Mons. Zazpe interponga sus gestiones para que se complete el proyecto total de Cáritas con la colaboración de la Municipalidad de Santa Fe y del gobierno de la provincia.

El presidente del Centro Comercial viajó hacia Bogotá

En representación del Instituto Asegurador Mercantil (I.A.M.), ha viajado en la víspera a Bogotá el presidente del Centro Comercial de Sta. Fe, Sr. Isaac Reiderman, quien juntamente con el representante gremial de este instituto ha de participar en las jornadas de un Congreso Internacional sobre Seguridad Social que tendrá lugar del 24 al 27 del corriente.

Demás está consignar la importancia de la realización de este evento, y la distinción que significa para la institución y el dirigente empresario lo que no hace más que destacar y reconocer sus merecimientos puestos de relieve a través de su trayectoria como integrante del citado instituto nacional.

DATOS PROVISIONALES DE LA PROVINCIA

Según los resultados del escrutinio provisional, con carácter extraoficial, la Secretaría de Prensa de la provincia dio a conocer los siguientes totales, por departamento y generales, provinciales:

Departamentos	FREJULI	UCR	APF	FIP	PST	En blanco
ROSARIO	251.904	57.001	102.664	40.063	[illegible]	5.341
LA CAPITAL	111.894	31.307	25.626	10.491	1.596	2.035
SAN JUSTO	9.193	4.666	3.566	1.074	166	273
CASEROS	19.485	5.817	11.205	3.701	516	342
SAN JAVIER	5.763	3.242	769	667	91	122
SAN MARTIN	14.661	5.952	7.923	2.107	341	379
CONSTITUCION	21.406	6.074	7.484	2.824	566	426
VERA	12.175	3.702	2.201	1.132	153	162
GENERAL LOPEZ	42.693	14.517	17.773	7.404	1.008	738
LAS COLONIAS	16.368	10.954	12.937	3.476	176	485
IRIONDO	16.345	4.430	8.350	3.523	410	412
SAN JERONIMO	17.779	5.674	9.903	2.364	325	444
BELGRANO	9.965	2.615	5.111	1.645	203	253
GARAY	4.292	1.565	639	432	67	129
9 DE JULIO	5.401	2.931	752	758	107	72
SAN LORENZO	31.141	7.064	10.492	5.603	572	530
Gral. OBLIGADO	23.746	13.135	5.827	3.173	320	371
SAN CRISTOBAL	17.622	7.680	4.761	2.342	268	272
CASTELLANOS	30.096	14.825	14.938	4.692	510	299
TOTAL (5.422 mesas)	661.969	202.691	253.570	96.533	16.455	13.817

Conforme con estos datos, la fórmula Juan Domingo Perón-María Estela Martínez de Perón obtuvo el 62,4 % de los votos en nuestra provincia.

MUNICIPALES

Sobre reparación de calles se dio un amplio informe

La Municipalidad, a través de su Departamento de Prensa y Relaciones Públicas, suministró un amplio informe sobre tareas desarrolladas a cargo de los equipos de Vialidad, en los cuatro meses de gobierno de la actual administración. Expresa que se ha logrado un verdadero récord en el abovedamiento de calles de tierra, ya que en dicho lapso fueron procesados 261 kilómetros por las motoniveladoras de la repartición.

Se expresa que muy especialmente fueron tenidas en cuenta aquellas arterias utilizadas por el servicio del transporte de pasajeros. Comprendieron los trabajos a los barrios San José, Guadalupe, Scarafía, Malvinas, Las Flores, Transporte, Roque Sáenz Peña, Jardín Mayoraz, pro Adelanto de Barranquitas, Guadalupe Este, Belgrano y camino Nogueras, en un ciento por ciento; Villa Yapeyú, Sargento Cabral, San Lorenzo, Chalet, 12 de Octubre, Estrada, San Martín, Villa del Parque, Alto Verde, Rincón, Colastiné, La Guardia y camino viejo a Esperanza, en porcentajes que, en su mayoría oscilan del 40 al 80 por ciento.

Además se nivelaron campos deportivos, por un total de 80.000 m2.

Reparación de pavimento

Por otra parte, consigna la información, se procedió a la reparación de calles, colocándose 187 bases de hormigón, con un total de 350 m2. Además se repuso carpeta asfáltica correspondiente a 1.690 baches, en una superficie total de 14.130 m2. y en Avda. Almirante Brown se realizó riego con arena-asfalto en una superficie de 5.000 m2. y en el área de la feria 4 Vías se colocaron 3.000 m2. de pavimento asfalto-arena.

Atendió en Rosario hoy el gobernador

El gobernador de la provincia, Dr. Carlos Sylvestre Begnis, instaló hoy su despacho en la ciudad de Rosario, donde concedió diversas audiencias.

Previamente, atendió al intendente municipal de Rosario, Sr. Rodolfo Ruggieri, a quien acompañó el secretario de Obras Públicas, Ing. Torcuato Battaglia.

PUBLICACIONES

La Industria Azucarera

El número 934 de esta publicación expone la firme posición argentina en Ginebra, durante la asamblea convocada por la UNCTAD, con respecto a sus aspiraciones: mayor cuota y mejores precios para su azúcar, a partir del 1° de enero de 1974. También se expresa que constituye una grave amenaza para el porvenir del mercado libre la creciente tendencia a concertar operaciones de compraventa intergubernamentales, así como detalles de cotizaciones, normas obligatorias para la zafra 1972 y transcripción de resoluciones de interés para el sector forman parte del material.

EL LITORAL
Lunes 24 de setiembre de 1973
Fundado por Salvador Caputto el 7 de agosto de 1918
Director: Ricardo Caputto — Registro de la propiedad intelectual No. 942.553

ANTE UNA NUEVA INSTANCIA NACIONAL

El acto comicial realizado ayer ha sido la expresión de una voluntad mayoritaria y en esa decisión electoral está contenida, sin lugar a dudas, una esperanza. El año transcurrido no fue ciertamente un período normal para el país. Tras los resultados del 11 de marzo último, que manifestaron una determinación masiva en pos de postulaciones programáticas, pareció que el vacío de poder no estuvo colmado con la expresión del sufragio. El futuro juzgará los acontecimientos del presente, quizá con juicios menos libres de los sentimientos y pasiones que hoy puedan rodearlos. Pero para el ciudadano de la actualidad, algo no había quedado completado en aquella jornada. Así tuvo que sobrevenir la otra fecha del 23 de setiembre: la primera fue algo así como el prólogo, esta segunda es ya la apertura de un capítulo más en la historia nacional.

Llega, por consiguiente, el momento decisivo. Terminan con él los acontecimientos vividos, las dolorosas escaramuzas y las enojosas polémicas, para entrar en la parte más seria: la de las realizaciones. Lo que la Nación espera, lo que anhela el espíritu general, la hora de poner en marcha los planes y programas que en su momento se calificaron como de transformación y recuperación. No es aventurado decir que se saldrá del terreno de las expectativas y de las palabras, para andar en el de los hechos, que refleje una acción de gobierno con el pensamiento y móvil de un liderazgo, que se presenta como coincidente con este acontecer, luego de muchos años de frustraciones y de indecisiones.

Los problemas de la República no son pocos ni pequeños: porque en ellos está inmerso un porvenir, que será venturoso o no, según se acierte en el quehacer inminente. Ha quedado superada la premonición anímica que no daba sustentación firme al comicio del 11 de marzo. También se ha desechado la concepción de las antinomias que antes dividían y se ha hecho presente una convivencia ciudadana que ha dado oportunidad a la manifestación de voluntades.

El ejercicio del gobierno exige más discreción y sentido que los discursos o anuncios del período previo. Es la iniciación de la realización efectiva, de la preparación de los pasos que pueden y deben cambiar una fisonomía nacional. Ella debe reencontrarse y hacerse con todos los hombres capaces. El país requiere reajustes en lo interno, afirmarse con énfasis en que sólo en el camino de la ley y del orden está el secreto de nuestra sociedad. La violencia y la demagogia no construyen ni componen y no levantan el desánimo que tiene que desaparecer. Es fundamental extinguir de la íntima contextura el escepticismo. Se espera el gobierno en serio, con el ejercicio honrado de las funciones gubernativas y legislativas, con mirada amplia, porque el país no es sólo el puerto o la capital, sino una vasta extensión con aspiraciones largamente sostenidas y con provincias autónomas.

La República debe recuperar su lugar en el mundo, mediante una política exterior real y beneficiosa para su prestigio y sus intereses. No son fructíferos los aislamientos y barreras que separan o alejan a los pueblos en aras de doctrinas o teorías. Una política tradicional argentina en las relaciones internacionales la colocó en el sendero de la paz, en el respeto a la libre determinación. No es tiempo de pensar en bloques cerrados, ni en la sicosis de cercos, porque el país tiene un nombre, una historia y una esperanza que brindar.

Esa política interna y externa son partes esenciales para la recuperación económica, para restaurar su potencialidad y transformar a nuestro territorio patrio en sede de un pueblo libre y con justicia social. Tiene la República recursos de todos los climas, tierras fértiles, para convertirse en productora de trabajo y bienes, en exportadora de productos, en receptora de capitales, en forjadora de industrias y, con los cambios que el siglo exige, llegar a ser una colectividad en ejemplar avance. Lo que sólo se conseguirá trabajando en serio, sin embarcarse en mesianismos o extremismos.

El 23 de setiembre ha abierto una instancia histórica. Tendrá que ser el punto inicial de una acción de gobierno y de su pueblo en una mancomunada empresa para comenzar el gran despegue.

El día de los Mercados será celebrado el 26

Informó el Departamento de Abastecimiento de la Municipalidad que, con motivo de celebrarse el 26 del corriente, el día de los mercados municipales tanto el Mercado Central como el Mercado Norte no realizarán actividades en esa fecha.

La campaña de vacunación contra la rabia sigue

El Instituto Antirrábico informó que sigue el operativo vacunación antirrábica para canes y gatos. Mañana funcionarán puestos a tales efectos en la subcomisaría 3ª Santa Rosa de Lima, Asociación Vecinal Estrada, Comisaría 3ª (ex 5ª) y Club Echeverría. El miércoles y el jueves próximos se vacunará en la Comisaría 4ª (ex 6ª) y Club Santa Rosa y [illegible] 884 Ignacio Rodríguez. Los días 28 y 29 se hará lo propio en la Comisaría 7ª (ex 9ª) Centro Gallego y Sociedad Vecinal Aristóbulo del Valle y en la sede de la Policía Caminera, (ex 3ª).

Se recuerda que los puestos funcionan de 8 a 11 y 15 a 19 y que la vacunación es obligatoria y gratuita.

PORTUARIAS

Arribo de barcazas con trigo de EE. UU.

Extraoficialmente se tuvo conocimiento de que mañana, procedentes de Rosario, arribarán a la estación marítima local 4 barcazas transportando aproximadamente mil toneladas de trigo de Estados Unidos, para el abastecimiento de materia prima a los molinos zonales, superando provisoriamente los problemas en las industrias molineras.

Recepción de sorgo

En cuanto a la recepción de sorgo, disminuyó la entrega con motivo de la finalización de la cosecha ciclo 1972/73, disponiendo el sector agropecuario la retención de granos para utilizarlo como forraje, previendo la intensa sequía observado últimamente en nuestra área.

Charla en la Esc. de Bibliotecología

En el local de la Escuela de Bibliotecología, Saavedra 3076, se efectuará el 27 del corriente a las 19, una charla a cargo de la señorita Adelaida Pusteria, la cual desarrollará el tema "Técnicas de la pesquisa documentaria con breves nociones de Kwic".

La mencionada charla cuenta con el auspicio del Centro de Egresados del establecimiento.

Certificados de ahorro con estímulo

Continuando con el plan de sorteos mensuales de certificados de ahorro con estímulo se efectuó el 20 del corriente en la administración central de la Caja Nacional de Ahorro y Seguro, el sorteo correspondiente al mes en curso.

En la oportunidad resultaron favorecidos los números que se consignan con los premios que se señalan; de acuerdo a las emisiones de 50 y 30 pesos, respectivamente: Nº 62063, con 7.500 y 4.500 pesos; Nº 93528, con 2.000 y 1.200 pesos Nº 87419, con 1.500 y 900 pesos; Nº 25205, con 1.000 y 600 pesos; números 553006 y 71863, con 500 y 300 pesos; Nros. 503257, 34085, 38715, 54369, 59269, 81210, 65614, 61210, 65614, 87497, 88125, 98095, con 200 y 120 pesos; todos los certificados cuyas tres últimas cifras sean 063 y 528, con 50 y 30 pesos.

Cursillo para dirigentes de Cáritas Sta. Fe

Las autoridades de Cáritas Argentina-Santa Fe, como adhesión al Cuarto Centenario de la fundación de Santa Fe, ha organizado para el 29 y 30 del corriente un cursillo para dirigentes de Cáritas y organizaciones sociales, en la sede del Magisterio Católico de Santa Fe, San Martín 1621.

El cursillo ha sido preparado con reuniones zonales, como las realizadas en San Javier, Progreso y Esperanza.

El programa de actividades es el siguiente: el 29, a las 9.30, presentación y objetivo del cursillo; 10, las necesidades en el mundo de hoy; 14 y 16, exigencia ante las necesidades; 16.30, fundamentos, misión y significación de Cáritas; 18, la acción actual de Cáritas; 21, mesa de trabajo y discusión. El 30, a las 9, la puesta en común de planes; 10.30, las Cáritas parroquiales y su desarrollo en la comunidad; 11.30, directivas para la acción y cierre del cursillo; 12.30, entrega de certificados de asistencia, luego del almuerzo comunitario al que concurrirá un representante de Cáritas central y un miembro de la comisión "Cuarto Centenario".

Las inscripciones pueden realizarse personalmente en la sede de la entidad hasta el viernes a las 19; o por telegrama al Nº 23891, en esta ciudad.

Menos buques movilizaron en 8 meses del año más tonelaje que en igual término de 1972

Al cierre de la estadística de las operaciones del puerto de Santa Fe, al 30 de agosto último, continúa siendo inversamente proporcional la relación entre el número de buques entrados y el tonelaje movilizado, tanto en tareas de importación, exportación y removido entrado y salido. Una primera apreciación señala que a la fecha indicada, habían operado en nuestra estación marítima 612 buques de todos los tipos con una carga representativa de 1.093.127 toneladas, contra 722 buques y 990.277 toneladas, que configuran los totales respectivamente, al 30 de agosto del año pasado.

En consecuencia, cabe concluir que en los ocho primeros meses de 1973, pese a operar 110 buques menos, se movilizaron 102.850 toneladas más que en igual lapso de 1972.

Los ultramarinos

El principal desnivel, que contribuye a la inversión de la proporcionalidad señalada, está dado por el aumento en los arribos de ultramarinos que con su mayor capacidad de carga compensan largamente la disminución de las entradas de buques de cabotaje y petroleros que se advierte en los 8 primeros meses de este año. En efecto, entre el 1º de enero y el 30 de agosto del corriente, operaron en el puerto 45 naves de ultramar que cargaron 260 mil 475 toneladas de granos y aceites vegetales con destinos al exterior. En el mismo término del año pasado, ingresaron 26 ultramarinos que abarcaron 133.253 toneladas. Es decir que hasta el 30 de agosto último el movimiento de estos buques en relación con la misma fecha de 1972 aumentó en 19 unidades y en 127.222 toneladas la carga transportada.

El cabotaje

Otro de los factores de desnivel, muy notorio por el tipo de unidades, está configurado por la operación de unidades de cabotaje. En los primeros ocho meses de este año, operaron 444 naves que movilizaron en materia de importación, removido entrado y salido, con excepción de combustibles, un total de 274 mil 91 toneladas, contra 506 buques y 247.261 toneladas del mismo lapso del año pasado. Ello indica que a pesar de haberse movilizado 162 unidades menos este año registra un aumento de cargas de 26.830 toneladas.

Los petroleros

Por último, en cuanto a los petroleros, la disminución de naves entradas este año ha sido correlativa con la merma de la carga transportada. Hasta el 30 de agosto último habían entrado 173 buques de este tipo con un volumen total de 558.561 toneladas de combustibles líquidos, mientras que a la misma fecha de 1972, los buques ingresados fueron 190 y la carga de 609.763 toneladas. La comparación de los expresados guarismos nos da que en los ocho meses iniciales de 1973 entraron 17 petroleros menos registrándose como consecuencia una merma del ingreso de combustibles líquidos del orden de las 51.202 toneladas.

Rechazan el proyecto de estabilidad para docentes privados

Recientemente estuvo reunido en Córdoba el Consejo Nacional de Rectores de Institutos Privados de Enseñanza (CONARIP), con la presencia de todos los presidentes de los consejos zonales de Salta, Jujuy, Santa Fe, Mendoza, Catamarca, Córdoba, Bahía Blanca, Santiago del Estero, capital federal y Gran Buenos Aires con el objeto de analizar el problema de la estabilidad para los docentes privados.

Sobre el particular, se dio a conocer la siguiente resolución: Rechazar por inconsulto el proyecto de ley, con media sanción de la Cámara Nacional de Diputados, sobre estabilidad del docente privado. Exigir la formación de comisiones integradas por todos los sectores que involucran el quehacer educativo privado: docentes, padres, autoridades legales y rectores, para que a manera del Consejo Nacional Económico Social, elaboren un proyecto de ley sustitutivo del rechazado, donde se contemplen las legítimas aspiraciones de todos los interesados sin lesionar el principio constitucional de la libertad de enseñanza, de los padres de familia y del docente privado. Finalmente se declara a los consejos zonales en estado de asamblea permanente.

Mañana realiza asamblea el I. Belgraniano

Se realizará mañana la asamblea general ordinaria del Instituto Belgraniano, que ha convocado a sus asociados en su sede a las 19.

En la oportunidad se procederá a la renovación parcial de autoridades y a la modificación de sus estatutos.

EN EL MINISTERIO DE EDUCACION PAGAN AUMENTOS

El Ministerio de Educación y Cultura ha informado que desde el viernes se están entregando los cheques correspondientes al aumento de 200 pesos ley, asignados a partir del mes de junio.

Para mejor información se expresa que el importe correspondiente al mes de junio ingresará a la Caja de Jubilaciones como es de práctica y el monto por agosto se abonó con los sueldos de dicho mes.

En consecuencia, los cheques que se entregan corresponden al aumento del mes de julio y los reajustes por antigüedad de ese monto correspondientes a julio y agosto.

Continuarán actos del centenario de la U. y Benevolencia

Para proseguir con el programa de actos elaborado en celebración del centenario de la Sociedad Unión y Benevolencia-Dante Alighieri, el próximo viernes, a las 19, la Banda Sinfónica de la policía, juntamente con el Coro de Niños del Consejo General de Educación y la Peña Martín Fierro, ofrecerá un concierto en la cortada Falucho y su intersección con San Martín.

El domingo 30, a las 9, será rendido un homenaje a los socios fallecidos de la entidad, en el panteón social, donde se guardan los restos de la ex directora de la Escuela "Dante Alighieri", Srta. Electra Borrini. A las 10 habrá una concentración de asociados, delegaciones de instituciones hermanas, con sus respectivas banderas; representantes de asociaciones mutuales, alumnas del Colegio Antonia María Verna y de Don Bosco, delegadas de la Cruz Roja y de los alpinos italianos, todos los cuales se harán presentes en la sede social. A las 10.30 se realizará un homenaje al general San Martín, oportunidad en que será depositada una ofrenda floral ante el monumento que lo recuerda en la plaza homónima.

Los actos en el mismo día continuarán a las 11 con una misa en la Catedral Metropolitana, terminada la cual se rendirá un homenaje, consistente en la colocación de una ofrenda floral, al general Manuel Belgrano, y a la plaza Italia. A las 13, en las instalaciones del Centro Friulano, se servirá el "almuerzo del centenario", con la actuación del coro de la Asociación Verdiana, de Paraná, que dirige el maestro Lorenzo Anselmi.

Las tarjetas para participar del mismo pueden solicitarse a los números 23523, 43833 y 60785.

Fijaron su posición los obispos de Santa Fe sobre la enseñanza privada

Luego de una jornada de estudio y análisis en torno a determinadas circunstancias que se vienen dando sobre el tema de la estabilidad de los docentes en los centros educativos privados, el episcopado santafesino dio una declaración con las firmas de Mons. Vicente Zazpe, arzobispo de Santa Fe; Mons. Guillermo Bolatti, arzobispo de Rosario; Mons. Antonio Rossi, obispo de Reconquista; Mons. Antonio Brasca, obispo de Rafaela y los obispos auxiliares de Santa Fe y Rosario, Mons. Enrique Príncipe y Atilio Vidal, respectivamente.

Texto de la declaración

"El Episcopado nacional acaba de dar una declaración sobre ciertos hechos que ponen en peligro la libertad de enseñanza y la sobrevivencia de las escuelas privadas.

"Los obispos de la provincia de Santa Fe queremos proyectar esa advertencia a nuestro ámbito provincial.

"Enumeremos algunos hechos significativos: a) la Cámara de Diputados sanciona para el orden nacional un proyecto de ley sobre enseñanza privada de modo sorpresivo e inusitado; b) la legislatura de Santa Fe sanciona, a su vez, el 24 de agosto, una disposición sobre el mismo asunto, sin recabar para nada el parecer de los organismos interesados; c) en Huerta Grande, distintos organismos gremiales aprueban ocho puntos programáticos del más crudo estatismo, ignorando la función de padres y de los organismos intermedios.

"Se da, a su vez, una curiosa coincidencia no sólo en el ataque a la enseñanza libre, sino en el modo desleal de presentar el problema: como si fuese la única manera de defender los derechos del docente privado.

"Los que firmamos esta declaración queremos defender enérgicamente una auténtica estabilidad de nuestros docentes privados, porque creemos que es de estricta justicia hacerlo, pero al mismo tiempo defenderemos con la misma energía los objetivos propios de los colegios privados, que no deben ser directa ni indirectamente afectados so pena de desaparecer el ejercicio mismo de la libertad de enseñanza.

"No queremos para la enseñanza privada la inestabilidad de algunas universidades donde los profesores son separados de su cargos, sin sumario previo. Tampoco deseamos de nuestros docentes privados sufran la angustiosa inestabilidad de la enseñanza estatal, donde por la falta de concursos legales se ejerce, en muchos casos, el cargo, en la situación de eternos suplentes.

"De ninguna manera quisiéramos que en nuestro ámbito se produjera la cesantía de empleados públicos como en ciertas provincias o se viese bajo la amenaza de suspender los estatutos de estabilidad.

"Queremos que la enseñanza privada se integre en una ley general de educación y que la estabilidad del docente sea compatible con la libertad de enseñanza y con los derechos de los padres a elegir el tipo de educación para sus hijos. No aceptamos ninguna clase de totalitarismos de Estado y mucho menos en esta materia tan decisiva.

"Por otra parte, la enseñanza privada no sólo es un derecho reconocido por la Constitución sino una realidad lamentablemente desconocida. En los barrios marginados, en las zonas más difíciles, en expresiones pioneras de educación, en condiciones difíciles de pobreza y con esfuerzos heroicos, la enseñanza privada ha cubierto muchísimos ambientes de la provincia. No es declaración: es realidad y estadística.

"Nos satisface ciertamente la declaración del gobierno nacional del día 19, pero siempre que los proyectos de ley y sus reglamentaciones no la contraríen, ni coarten el ejercicio concreto y que por el contrario lo protejan y sostengan de manera intergiversable.

"Para lograr la supervivencia en la provincia de Santa Fe y en la República de estos colegios y escuelitas pedimos al gobierno que respete los compromisos de un programa que fue votado por la mayoría de la República; a los gremios docentes, que sean movidos por el auténtico interés nacional y no por el de la política ideológica o exclusivamente partidista; a los docentes de los establecimientos privados, que reciban con sentido crítico las promesas halagadoras que se les hacen bajo la apariencia de conquista gremial; a veces por quienes querrían la desaparición de los mismos establecimientos en los cuales realizan sus tareas docentes; a los padres de familia —sobre todo— que salgan en defensa de sus derechos y del bien de sus hijos; y a todos los habitantes de la provincia, a quienes les interese la enseñanza, tener conciencia del problema y tomar actitudes respetuosas pero valientes.

"A los cristianos los invitamos a rezar con nosotros para que se cumpla en este campo, como en todos, la voluntad de Dios que es voluntad de amor, de libertad y de justicia".

Actos culturales

CONCIERTOS

Banda Sinfónica de la Policía. Dirección: Mario Mozzarelli. — Hoy, en la Correccional de Mujeres, y el 28, en cortada Falucho y San Martín.

Gustavo Kaplán (piano). — El 28 a las 18.30, en el Círculo Italiano. Organiza: Mozarteum de Santa Fe.

CINE

Núcleo Joven del Movimiento de Juventudes. — Hoy, a las 19.15 y 21.15: "Mírame morir", de Bogdanovich. Con debate. En el cine Ocean.

Cine Club Santa Fe. — Mañana a las 19.30 y 22 y el miércoles, a las 19.45, en el Chaplin: "De Shakespeare con amor", de J. Ivory.

Centro de Información Cinematográfica. — El 28, a las 21.30, en L T 9: "Hiroshima mon amour", de Resnais.

Cine Club Juvenil. — El sábado, a las 14.30 y 16.45 y el domingo, a las 14.30, en el Chaplin: "El chacal de Nahueltoro", de Miguel Littin.

EXPOSICIONES

Escuela de Artes Visuales Prof. Juan Mantovani. — Muestra conjunta de trabajos de profesores del establecimiento en adhesión al Día del Artista Plástico.

Museo Rosa Galisteo de Rodríguez, 4 de Enero 1510. — En la planta baja muestra de obras del patrimonio del museo. En la planta alta exposición "América de pie". Cerámicas y tejidos precolombinos.

Museo Municipal de Artes Visuales, San Martín 2068. — Muestra de pinturas de Guillermo Pereyra y de dibujos de Miguel Angel Rodríguez.

Nidia Ruscitti (xilografías). — En Bv. Gálvez 940. Adhesión al aniversario del cuarto centenario de la fundación de Santa Fe.

Muestra fotográfica de ciudades italianas. — En la escuela Dante Alighieri, 4 de Enero 2044. En adhesión al centenario de la Unión y Benevolencia. Hasta el 30.

Muestra de fotos sobre la vida y la obra de Jean Giraudoux. — En el vestíbulo de la Alianza Francesa. Hasta el 28.

Muestra sobre la vida y la obra de Ricardo Wagner. — Hasta el 30, en la Biblioteca Central de la UNL, 9 de Julio 2154.

1er. Salón de Estudiantes de Artes Visuales de las Provincias de Santa Fe y Entre Ríos. — En la Escuela Municipal de Diseño, cortada Falucho 2450.

Muestra de objetos y documentos históricos 1º Centenario. — El 28, a las 19.30, en San Martín 1838. Organizan: Centro de Historia Manuel Cervera e Instituto Santafesino de Cultura Hispánica.

CONFERENCIAS

Leoncio Gianello. — El 25, a las 19.30, en San Martín 2166, sobre: "Juan de Garay y la fundación de Santa Fe". Organiza: Banco de Intercambio Regional.

Adelaida Pusteria. — El 27, a las 19, en la escuela de Bibliotecología, Saavedra 3076, sobre: "Técnicas de la pesquisa documentaria con breves nociones de Kwic". Auspicia: Centro de Egresados de la entidad.

María Samatán. — El 26, a las 19, en la Alianza Francesa, Bv. Gálvez 2147, sobre: "Francia en mis recuerdos santafesinos". Organiza: Asociación de ex Alumnos de la entidad.

LA FONOAUDIOLOGIA Y SU EJERCICIO



LAS PROFESIONALES VISITANTES DURANTE LA ENTREVISTA

La Asociación de Profesionales de la Fonoaudiología de la Provincia de Santa Fe, 1ª Circunscripción, es una entidad formada en 1968 con fines científicos y gremiales que cuenta con personería jurídica desde el 4 de julio de 1972 y que nuclea a doce profesionales de nuestra ciudad inscriptas en el Colegio de Médicos local, requisito indispensable, además del título habilitante, para el ejercicio de la profesión. Sin embargo se han dado casos de personas que ejercieron y ejercen tal actividad sin el título habilitante correspondiente.

En torno de la FAS

Para hablarnos de la institución y de la labor de la fonoaudióloga nos visitaron María Teresa Crespo de Avilé, María Ivonne Citta, Cristina Heredia de Piga y Alicia Neumann de Mauviel, presidenta, vicepresidenta, secretaria y tesorera, respectivamente de aquélla. Nos dijeron que la Asociación está considerada como una de las mejores organizadas del país, y que fue posible llegar a ello gracias al trabajo en cooperación y a la unidad gremial, contándose con el apoyo de otras entidades como el Colegio de Médicos, que siempre la ayudó, así como con la cooperación de distintas personas a todas las cuales agradecen su aporte.

Señalan, además, que en varias ocasiones delegadas de FAS concurrieron a reuniones de tipo gremial, con representantes de entes similares del país, manteniéndose en contacto permanente a fin de aunar esfuerzos en pro de un mayor campo de acción y de un mejoramiento a nivel estudiantil y laboral. Asimismo, periódicamente, afiliados del ente concurren a cursillos, congresos o jornadas realizadas en la República o en el extranjero con el objeto de actualizarse profesionalmente.

Por otra parte expresan que, con el propósito de exponer sus inquietudes y las actividades que se necesitan a nivel educativo y sanitario, han solicitado una audiencia al gobernador de la provincia.

Del trabajo de la fonoaudióloga

El ejercicio de la fonoaudióloga, que para serlo necesita título otorgado por alguna de las universidades de Rosario, Buenos Aires o Córdoba, está reglamentado por el decreto 4897 del Ministerio de Salud Pública de la Nación. El campo de acción en tal carrera "es enorme si se tiene en cuenta que se relaciona con todos aquellos problemas de la voz, la palabra y la audición". Y todo tratamiento se basa en un diagnóstico médico —cuanto más precoz mejor—, que comprende la ejercitación respiratoria, los exámenes audiométricos con el fin de determinar el grado de sordera, la reeducación de dislalias (trastornos de pronunciación). También corresponde a la fonoaudióloga la atención de niños y adultos con problemas de lenguaje debidos a lesiones cerebrales, problemas escolares relacionados con la lectura y la escritura, tartamudez, sordomudez, rehabilitación de pacientes intervenidos quirúrgicamente de laringe, reeducación de niños y adultos con disfonía (ronquera) etc.

No dejan de puntualizar antes de retirarse que lo ideal sería el trabajo en equipo, en el que intervengan no sólo el profesional fonoaudiólogo, sino sicólogos, neurólogos, sicopedagogos, pediatras, siquiatras, quinesiólogos, terapistas y otros especialistas.

Primer Salón de Pintura de la Cámara de Diputados

Con el patrocinio de la presidencia de la Cámara de Diputados de la provincia quedará inaugurado el 27 de octubre próximo el Primer Salón de Pintura Cámara de Diputados de la Provincia de Santa Fe. Este salón será de carácter regional, dándose preferencia a temas relacionados con el "Proceso de reconstrucción nacional" y está destinado exclusivamente a artistas nacidos en la provincia o con dos años de residencia.

A partir del 28 del corriente mes podrán los interesados solicitar el reglamento y boletas de envío en los lugares que se determinarán.

Martilleros se reunirán mañana

El Movimiento de Acción Gremial de Martilleros de Santa Fe informa que está realizando gestiones para alquilar un local en la zona Tribunales, y que invita a todos los profesionales martilleros a la misa que se rezará el 10 del corriente a las 8 en la Catedral Metropolitana en memoria del Sr. Ives Morvan y colegas fallecidos.

Asimismo se convocó a reunión para mañana a las 21 en el recinto del bloque de diputados justicialistas donde se considerará la creación del Colegio de Martilleros de la provincia y la realización de la cena del Día del Martillero el 11 del mes próximo en un local a fijarse.

ESTAMPAS SANTAFESINAS - XXI

LA IRREVOCABLE BUENOS AIRES

Por Leoncio Gianello

A poco de despoblado el asiento que fundara don Pedro de Mendoza comenzó a notarse la necesidad de tener puerto en aquel lugar. Desde 1541, cuando Irala llevó de buen o mal grado los pobladores a la Asunción, la ruta entre ciudad y España terminaba por vía marítima en Santa Catalina (Brasil) y hacia que emprendiera el largo camino terrestre. Era este el que había hecho Alejo García, el náufrago de Solís, y más tarde, en 1542, Alvar Núñez, el segundo adelantado, a través de regiones del Brasil y el Guairá.

Uno de los primeros en comprender —hoy diríamos geopolíticamente— esa necesidad fue el oidor de la Audiencia de Charcas, el licenciado Juan de Matienzo, a quien se debe el proyecto de estructurar sobre bases distintas el comercio de estas regiones y el Perú con España, sustituyendo la larga, costosa y lenta vía de Panamá por la del Río de la Plata y el Atlántico. Ya en 1561 había propuesto el plan de esta reforma al cuarto virrey del Perú, Diego López de Zúñiga y Velazco, conde de Nieva, y más tarde al licenciado Lope García de Castro, gobernante del Perú con quien capituló provisionalmente su adelantazgo Juan Ortiz de Zárate que fue confirmado por el rey, y entre las obligaciones del nuevo adelantado estaba la de fundar donde lo había hecho Pedro de Mendoza.

Ya en 1556 desde el mismo Paraguay se había hecho oír la necesidad de repoblar en Buenos Aires o en sus cercanías. Enrique de Gandía cita el petitorio de los oficiales reales de la Asunción que piden al rey que envíe cincuenta hombres casados y con sus familias para que poblassen. El padre Antonio Larrouy en **Los orígenes de Buenos Aires** transcribe parte de la carta del conquistador del Paraguay, Juan Salmerón de Heredia, de junio de 1556, solicitando al rey "hiciese población en el puerto de Buenos Aires, San Gabriel o San Lázaro". No era otra la convincente opinión de Jaime Rasquín, el fracasado adelantado en esta región. Pero es Juan de Matienzo, a quien justicieramente recordó nuestro [illegible] Reyna en páginas de la **Revista de la Junta Provincial de Estudios Históricos**, el que en reiteradas oportunidades insistirá en su "Hace poblar desde España el puerto de Buenos Aires".

El adelantado Ortiz de Zárate no pudo realizar las fundaciones que se había obligado a establecer. La de la Ciudad Zaratina de San Salvador fue improvisada y precaria. Su sucesor, Juan Torres de Vera y Aragón, heredará con el adelantazgo las obligaciones de fundación y por eso encomendará especialmente a Juan de Garay que "en el real nombre y en el mío pueble en el puerto de Buenos Aires una ciudad". En 1579 ya había planeado Garay la empresa fundadora, pero el gran alzamiento de los guaraníes al mando del bravo Oberá le impidió realizarla, pues debió acudir con sus hombres de armas a sofocarlo, como lo hizo, siendo recibido en la Asunción triunfalmente en noviembre del aquel año.

En febrero de 1580 pregonó el poblamiento prometiendo mercedes de tierra y la apropiación del ganado cimarrón. En marzo salió de la Asunción; iba a hacer escala en Santa Fe y, como en el caso de la expedición fundadora de esta ciudad, una parte iba por vía fluvial y otra por tierra. Ha sido materia de distintas apreciaciones el número de los componentes y de los navíos de esta expedición de la que se han ocupado en trabajos especializados Madero, Groussac, Larrouy, Gandía y más recientemente Raúl A. Molina, que estima en dieciocho el número de los que marchaban por tierra y en cincuenta los que acompañaron a Garay por el río en la carabela **San Cristóbal de la Buenaventura**, los bergantines **Todos los Santos y Santo Tomás** y numerosas balsas. Como en la expedición fundadora de Santa Fe, predominaban en esta en proporción abrumadora los mancebos de la tierra.

Garay se detuvo en Santa Fe donde, según Cervera, se agregaron otros expedicionarios, entre éstos un hijo natural suyo también llamado Juan. Señala el citado historiador, que en acta de adjudicación de solares hay más de ciento veinte pobladores; y Molina, que cuando Garay salió de Santa Fe quedó otro grupo para partir posteriormente. El padre Juan de Rivadeneira, que debía trasladarse a España, acompañó a Garay, por lo que pudo darse cumplimiento a la presencia de un sacerdote en el acto fundacional.

Según la Información de Juan de Salazar, que consta en la **Colección de Blas Garay** de documentos de época, el 28 de mayo los navíos estaban en el Paraná de las Palmas y el domingo 29, día de la Santísima Trinidad, fondearon ante el sitio donde Garay decidió emplazar la ciudad. Por ello fue llamada Ciudad de la Trinidad conservando el puerto el nombre de Buenos Aires.

De inmediato comenzaron los trabajos de delineamiento y se limpió el cuadrado para la plaza mayor, donde el sábado 11 de junio de 1580 se fundó la Ciudad de la Santísima Trinidad en el puerto de Buenos Aires. El escribano don Pedro de Xerez levantó el acta erecciónal y Garay, como había hecho al fundar Santa Fe, designó el primer Cabildo nombrando alcaldes ordinarios a Rodrigo Ortiz de Zárate y Gonzalo Martel de Guzmán, y regidores a Pedro de Quirós, Diego de Olavarrieta, Antonio Bermúdez, Rodrigo de Ibarrola, Luis Gaitán y Alonso de Escobar.

Uno de los testigos del acto fue Pedro Hernández que, según Madero, había venido con Pedro de Mendoza. Habrá recordado con peso de nostalgia aquel lejano día del verano de 1536 cuando el Doliente Adelantado levantó el asiento de los asedios y de las hambrunas.

Como también lo había hecho en la fundación de Santa Fe, Garay, apenas los señores del Cabildo se recibieron de sus cargos, se dirigió con ellos al medio de la plaza donde fue enarbolado el árbol de la Justicia y, de inmediato, el Fundador, echando mano a su espada, cortó hierbas, requirió si alguien contradecía o disputaba dominio y tomó posesión con el ritual de estilo.

En el escudo que Garay dio a la ciudad de Buenos Aires es la figura central un águila coronada que sostiene una cruz de Calatrava; debajo de aquella cuatro aguiluchos. Se ha dicho que el águila coronada simboliza al poder real o a Castilla dueña de las Indias, y la cruz de Calatrava a la orden de este nombre de la que el adelantado Vera y Aragón era caballero. Los cuatro aguiluchos acaso fueran de símbolos de las cuatro ciudades: Asunción, Santa Fe, Buenos Aires y la cuarta, o Villa Rica del Espíritu Santo fundada por Ruy Díaz Melgarejo en el Guairá, o la Zaratina de San Salvador que Garay tenía proyectado repoblar. Este escudo fue posteriormente modificado por el Cabildo y por el gobernador Lariz.

La ciudad tendría un enorme futuro. Mucho más que el que presentían los mismos que consideraban privilegiada su situación para puerto. Juan de Garay había abierto otra puerta de la tierra: la ya irrevocable Buenos Aires.

CELEBRACION DEL CUARTO CENTENARIO

La Comisión Comunitaria Cuarto Centenario ha informado sobre los actos preparados para la presente semana en conmemoración del cuatricentenario de la fundación de Santa Fe.

Para mañana, a las 18, se anuncia un microprograma en el canal de televisión local. El viernes, los actos serán varios. A las 10, en el Garaje Oficial, 25 de Mayo 3230, será inaugurada una exposición de Vialidad Nacional, la cual continuará abierta al público diariamente en el horario de 10 a 12 y de 17 a 22, hasta la segunda quincena de octubre; a las 19, en la Alianza Francesa, bulevar Gálvez 2147, la Dra. María E. Samatán se referirá a "Francia en mis recuerdos santafesinos", conferencia organizada por la Asociación de ex Alumnos de la entidad; a las 19.30 será inaugurada una exposición de objetos y documentos históricos en San Martín 1838, organizada por el Centro de Historia Manuel Cervera y el Instituto Santafesino de Cultura Hispánica, y, a las 21, en el Círculo Italiano, San Martín 2433, se realizará la habitual reunión de la Comisión Comunitaria.

El sábado, a las 9, en el local del Magisterio Católico, San Martín 1621, se iniciará el 1er. Curso de Dirigentes de Cáritas, el cual continuará el domingo, día en que, a las 10.30, será irradiada la audición "Santa Fe, IV Centenario" por LRA 14 Radio Nacional Santa Fe.

Exposición en adhesión

En adhesión a los actos celebratorios del Cuarto Centenario de la fundación de la ciudad de Santa Fe, las autoridades del Instituto La Salle-Jobson han organizado una muestra plástica del Centro de Graduados de la Escuela de Artes Visuales "Prof. Juan Mantovani".

El acto inaugural se realizará en el salón biblioteca del mencionado establecimiento, ubicado en Sarmiento 3278, el próximo 27 del corriente, a las 19.30, contándose en la oportunidad con la presencia de plásticos santafesinos.